

更多資訊

如果您有任何與產品相關的問題，歡迎您透過下列方式與我們聯繫：

請來電至本公司的諾基亞客服專線
電話：(02) 3234-9700

或是瀏覽本公司的台灣網站網址：www.nokia.com.tw

我們也歡迎您來拜訪本公司的「諾基亞行動電話館」以獲得更多產品資訊：

台北紐約紐約店：(位於台北市信義區紐約紐約購物中心)
地址：台北市信義區松壽路 12 號 電話：(02) 8780-9333

台中精誠店：(鄰近精明商圈)
地址：台中市精誠路 11-3 號 電話：(04) 2328-8588

高雄三多店：(鄰近新光三越及太平洋 Sogo 百貨)
地址：高雄市三多三路 199 號 電話：(07) 535-3088

此外，您也可以將您的寶貴意見寫下，透過電子郵件的方式寄至下述電子郵件信箱：care.tw@nokia.com

Additional Information

If you have any products related questions, you are welcomed to contact with us via the following methods:

Please make a call to our Nokia Customer Hot line.
Tel: (02) 3234-9700

Or, you can visit Nokia Taiwan's official website at the following URL: www.nokia.com.tw

You are also welcome to visit our Nokia Professional Centres located in Taipei, Taichung, and Kaohsiung.

Their addresses are:

1. No. 12, Song Shou Rd., Taipei. It's located in New York New York Shopping Mall, Hsin-Yi District, Taipei. Tel: (02) 8780-9333
2. No. 11-3, Jing Cheng Rd., Taichung. It's located near the Jing Ming shopping district, Taichung. Tel: (04) 2328-8588
3. No. 199, San Duo San Rd., Kaohsiung. It's located near Shin Kong Mitsukoshi Department Store and Pacific Sogo Department Store. Tel: (07) 535-3088

Moreover, you are welcomed to write down your valuable comments and send it to the following e-mail box.
care.tw@nokia.com



您好

讓閃耀在黑暗中的行動電話 — Nokia 3100 塑造您光芒四射的形象！Nokia 3100 外殼的 U 型發光設計讓您周遭的人相形失色，輕易突顯您的個人特質。

Nokia 3100 可表達出強烈的個人風格。一系列的 Xpress-on™ 使用者可前後自行更換的遊戲彩色外殼¹是專為發光效果所設計，讓您體驗更讚的遊戲效果。當行動電話響起或接收到訊息時，也會啟動此發光效果。啟動行動電話的動畫式彩色螢幕保護圖案觀看動態影像，或下載代表您個人風格的和弦鈴聲與桌面圖案。

除此之外，再配搭其他出色的功能一同使用更可讓您一直成為眾人注目的焦點：使用收訊人群組清單發送簡訊²、支援三頻 GSM 功能，並藉由可附加動畫圖片的 MMS² 秀出您的審美品味。不分日夜，隨時皆可使用趣味相機¹ 拍攝相片，然後再將影像傳輸到 Nokia 3100，使用 MMS² 將相片發送給親朋好友觀賞。

擁有如此多的功能，您可以說 Nokia 3100 為個人風格添加了畫龍點睛的效果。

Nokia 3100 支援 128 x 128 像素的顯示解析度。此行銷資料顯示的影像解析度可能會與實際產品顯示的有所不同。

1 此配件為選購配件，需另行購買。

2 GPRS、WAP、資料傳輸速度和其他行動電話服務須視行動電話系統業者和/或內容服務供應商而定。MMS 和/或其他相關服務須視系統以及使用的裝置相容性和支援的內容格式而定。請洽詢當地的行動電話系統業者。



i




歡迎使用

諾基亞 行動電話



電源鍵

- 按住該鍵可開機或關機。
- 若在通話期間或待機模式中快速地按該鍵：可進入操作模式清單。

通話鍵

- 撥打電話號碼與接聽來電。
- 瀏覽行動電話服務時按 ，可快速進入所選擇的功能。
- 在待機模式中按該鍵可顯示最近撥出的電話號碼。

數字鍵

- 輸入號碼和字元。
- 按住  鍵可以撥打語音信箱。
- 按住  可直接連上 WAP 網頁。

選擇鍵

- 執行按鍵上方文字訊息所顯示的功能。
- 在通話期間按該鍵可使用喇叭。

結束鍵

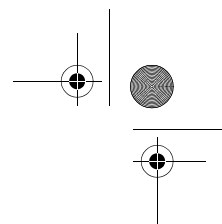
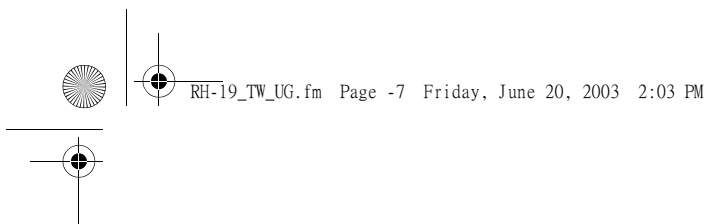
- 掛斷電話或拒絕接聽來電。還可用於從任意功能中退出並返回待機模式。

四向捲動鍵

- 用於瀏覽姓名、電話號碼、功能表或設定選項。
- 在待機模式下：可用於快速進入文字訊息編輯器、日曆及電話簿。

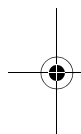


在不同的功能中具有不同的用途。



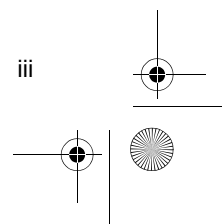
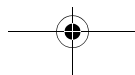
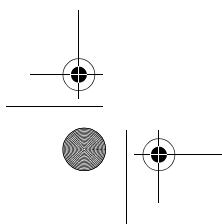
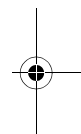
您的諾基亞

功能表指南



我們將協助您學習使用您新的諾基亞行動電話。在接下來兩頁的的功能表指南中，將依照行動電話中出現的順序，逐步說明主要功能表功能。

這裡包含了 14 種您所見到的功能表功能，編號為 1-14，如此您便可以粗略地看一下它們的順序。在每個功能表功能的右邊，我們列出諾基亞手機中的特殊功能，同樣地按照順序列出以方便您尋找。



聲明

本公司 (NOKIA CORPORATION) 聲明產品RH-19符合下列說明委員會 (Council Directive) 的規定：1999/5/EC。

此聲明 (Declaration of Conformity) 的全文可在

http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/ 中找到。

CE 168

Copyright © 2004 Nokia。版權所有，翻印必究。

未取得Nokia的書面同意，嚴禁以任何形式複製、傳送、散佈或儲存全部或部分的內容。

Nokia、Nokia Connecting People、Xpress-on（可前後自行更換的彩色外殼）與 Pop-Port是Nokia Corporation的商標或註冊商標。本文件中所提及的其他產品與公司名稱可能分別為其各自擁有者之商標或註冊名稱。

Nokia tune（諾基亞音調）是Nokia Corporation的聲音標記。

美國專利號碼5818437和其他申請中的專利權。T9 文字輸入軟體 Copyright (C) 1997-2004. Tegic Communications, Inc. 版權所有。



包含RSA BSAFE密碼編譯或來自RSA Security的安全協定軟體。



Java是Sun Microsystems, Inc. 的商標。

Nokia奉行持續發展的政策。Nokia保留對本文件中所描述產品進行變更或改進的權利，恕不另行通知。

在任何情況下，對資料遺失、收益損失或因此所造成任何特別、意外、隨之而來或非直接的損壞，Nokia恕不負責。

本文件的內容依「現有形式」為準。除非適用的法律另有規定，否則不對本文件之準確性、可靠性或內容做出任何類型的明確或隱含的保證，其中包括但不限於對特定目的的商用性與適用性的默示保證。Nokia保留於任何時刻修正或作廢此文件的權利。恕不另行通知。

特定產品的取得依地區而有所不同。請跟您最近的諾基亞特約經銷商聯絡。請妥善處理電池。

9356697

第2版

製造（進口、代理）商之名稱 / 地址 / 電話：

公司名稱：台灣諾基亞股份有限公司

公司地址：台北市松山區民生東路三段 100 號 10 樓

公司電話：+886 2 27199998

目錄

安全規定	vii	輸入空格	11
概述	ix	輸入數字	11
密碼	ix	輸入符號和標點符號	11
詳細用戶指南	ix	5. 使用功能表	12
行動電話功能概述	x	功能表	12
共享記憶體	x	訊息（功能表 1）	14
1. 行動電話	1	文字訊息	14
按鍵與連接埠	1	多媒體訊息	16
待機模式	1	多媒體訊息記憶體已滿	18
省電功能	2	刪除訊息	18
待機模式中的基本指示符號	2	語音訊息	18
2. 開始使用	3	資訊訊息	18
安裝 SIM 卡和電池	3	訊息設定	18
電池充電	4	系統指令編輯器	19
開機和關機	4	通話記錄（功能表 2）	19
一般操作姿勢	4	最近通話記錄	19
鍵盤鎖（按鍵保護）	4	通話計數器與通話計時器	19
更換正面與背面外殼	5	通訊錄（功能表 3）	20
夜光外殼發光	5	在通訊錄尋找姓名	20
3. 基本功能	6	每組姓名儲存多個電話號碼、 文字項目與影像	21
撥電話	6	操作模式（功能表 4）	22
單鍵撥號	6	設定（功能表 5）	22
接聽或拒絕來電	6	個人化快捷操作	22
來電等待	6	螢幕保護圖案	22
通話期間選項	7	時間和日期設定	22
喇叭	7	通話設定	23
4. 輸入法	8	手機設定	23
輸入法指示符號	8	顯示設定	24
切換輸入法	8	提示音設定	25
注音輸入法	8	電話週邊設定	25
傳統英文輸入	9	保密設定	25
智慧型預測英文輸入	10	原廠設定	26
將智慧型預測英文輸入法 設定為開或關	10	鬧鐘（功能表 6）	26
輸入英文字	10	多媒體資料（功能表 7）	26
撰寫複合字	11	日曆（功能表 8）	27
		建立日曆備註	27
		行動電話的備註鬧鈴響時	27
		遊戲（功能表 9）	27
		啟動遊戲	27

遊戲下載.....	27	索引	45
遊戲設定.....	28		
應用程式 (功能表 10)	28		
啟動應用程式.....	28		
下載應用程式.....	28		
附加功能 (功能表 11)	29		
計算機	29		
倒數計時器	29		
碼錶	30		
服務 (功能表 12)	30		
設定行動電話的服務.....	30		
建立服務連結.....	31		
瀏覽服務網頁.....	31		
結束服務連結.....	32		
多重模式瀏覽器外觀設定.....	32		
選取 Cookie 設定.....	32		
書籤	32		
下載	32		
服務信箱	33		
清除快取記憶體	33		
授權證明.....	33		
捷徑 (功能表 13)	34		
SIM 卡服務 (功能表 14)	34		
6. 個人電腦連線.....	35		
Nokia 電腦端套件.....	35		
7. 電池資訊.....	36		
充電與放電.....	36		
8. 原廠週邊產品.....	37		
電池.....	37		
室內.....	37		
標準充電器 (ACP-7)	37		
旅行用充電器 (ACP-12).....	37		
室內和車輛.....	38		
原廠新潮耳機 (HDB-4)	38		
照顧與維修	39		
重要的安全資訊	40		
有限保證	43		
您的個人資料 /Your Details ..	44		

安全規定

請閱讀下列簡明的使用原則。違反這些規定可能會導致危險或觸法。有關更進一步的詳細資訊，請參閱本用戶指南。



在禁止使用行動電話，或者使用行動電話可能會造成干擾或危險的地方，請勿開機。



行車安全第一
開車時請勿手持行動電話。



干擾
所有的無線電話都可能受到干擾，影響效能。



位於醫療院所時請關機
請遵循相關規定與原則。在醫療儀器附近請關機。



在飛機上請關機
無線裝置在飛機上會造成干擾，請勿使用。



位於加油站時請關機
在加油站請勿使用行動電話。也不要靠近燃料或化學物質的地方使用。



位於可能引起爆炸的環境時請關機
進行爆破工程時，請不要使用行動電話。請遵守限制，並遵循相關規定與原則。



小心使用
請以正常姿勢使用行動電話。非必要時請勿碰觸天線。



認證服務
唯有合格的服務人員才可安裝或維修行動電話配備。



配件與電池
請使用原廠的配件與電池。不要連接不相容的產品。



防水性
您的行動電話無法防水。請保持乾燥。






備份資料
請記得備份重要資料。





連接其他設備
在連接任何其他設備時，請先閱讀其使用指南，取得詳細的安全指示。請勿連接不相容的產品。



撥電話
確定行動電話已經打開且位於服務區域內。輸入電話號碼，包括區碼，然後按 。若要結束通話請按 。若要接聽電話請按 。



緊急電話
確定行動電話已經打開且位於服務區域內。請按 ，依不同需要決定按鍵次數（例如必須先結束通話、結束功能表等等），以清除螢幕。輸入緊急電話號碼，再按 。說明您的位置。接到掛掉電話的指示後才可結束通話。



系統服務

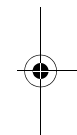
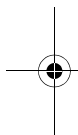
本指南所述的行動電話，業經認證適用於EGSM 900、GSM 1800和GSM 1900網路系統。

請注意，有無三頻功能乃依系統功能而定。請向當地行動電話系統業者洽詢是否可申購及使用該功能。

本指南中所介紹的許多功能稱為「系統服務」，它們是由無線行動電話系統業者所提供的特殊服務。在使用任何一項「系統服務」之前，您必須向當地的行動電話系統業者或服務供應商申購所需的服務並索取使用說明。



請注意：某些系統可能無法支援所有語言及/或服務。



配件

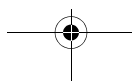
使用充電器為行動電話充電之前，請先確認該充電器之型號。本行動電話只能使用ACP-7、ACP-12和LCH-12來充電。



警告：請搭配電話製造商認可的電池、充電器及配件來使用本特定型號的行動電話。使用其他未經認可的配件可能會使行動電話的保固失效，甚至造成損害。

關於業經認可的合格配件資訊，請洽詢您的經銷商。

當您切斷任何配件的電源時，請握住插頭拔出而非拉扯電源線。



概述

■ 密碼

- **保密碼**：保密碼隨此行動電話一起提供，可防止他人未經許可使用您的行動電話。預設密碼為12345。

如需得知如何使用保密碼，請參閱第25頁的「保密設定」。

- **PIN碼**：PIN碼隨SIM卡一起提供，能防止您的SIM卡被盜用。將**保密設定**功能表的**開機 PIN碼**設為開（請參閱第 25 頁的「保密設定」），就可設定行動電話於每次開機時要求輸入PIN碼。

如果您連續三次輸入錯誤的PIN碼，PIN碼就會被鎖住。您必須輸入PUK碼才能解除SIM卡鎖定，並設定新的PIN碼。

- **PIN2碼**：部份SIM卡會提供PIN2碼。使用特定服務（例如：收費單位計數器）時會要求您輸入PIN2碼。如果您連續三次輸入錯誤的PIN2碼，螢幕上就會顯示**PIN2碼被鎖**，而且將要求您輸入PUK2碼。

在**保密設定**功能表的**更改密碼**中變更保密碼、PIN碼和PIN2碼（請參閱第 25 頁的「保密設定」）。將新密碼與行動電話分開放在安全的地方。

- **PUK與PUK2碼**：PUK與PUK2碼隨SIM卡一起提供。如果沒有

提供，請洽詢您的行動電話系統業者以取得PUK與PUK2碼。

- **限制密碼（4碼）**：使用**通話限制**功能時需要輸入限制密碼。詳情請參閱第25頁的「保密設定」。您可從您的服務供應商取得此碼。

■ 詳細用戶指南

您也許可以在 Nokia 官方網站 (www.nokia.com) 的支援區找到詳細用戶指南。

行動電話功能概述

Nokia 3100行動電話提供許多實用的功能，例如行事曆、時鐘、鬧鐘、操作模式等功能。部分功能如下：

- **MMS** — 多媒體訊息服務 (Multimedia Messaging Service); 詳情請參閱第16頁的「多媒體訊息」。
- 和弦MIDI鈴聲讓您的鈴聲千變萬化。
- **GPRS** — 整合封包無線電服務 (General Packet Radio Service) 可透過行動網路系統發送與接收資料。
- 特別針對行動電話所設計的 MIDP Java™ 應用程式。詳情請參閱第28頁的「應用程式（功能表10）」。
- **Nokia OTA設定服務**。許多服務都需要正確設定您的行動電話才可使用。您可以直接以OTA (Over The Air) 訊息的方式接收設定，並將設定儲存起來即可。如需更多相關資訊，請洽詢離您最近的Nokia授權經銷商。

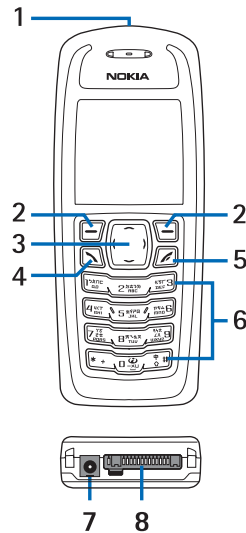
■ 共享記憶體

以下行動電話功能使用共享記憶體：行動電話通訊錄、文字和多媒體訊息、多媒體資料中的影像和鈴聲、日曆、書籤、以及Java遊戲和應用程式。使用以上任何功能之一將會減少其他功能可使用的記憶體容量。這種情況在大量使用以上功能時會特別明顯。舉例來說，若儲存太多影像或Java應用程式導致共享記憶體已滿，您的行動電話就會顯示「記憶體已滿」的訊息。在此情況下，請先刪除一些儲存在共享記憶體中的應用程式或項目，然後再繼續使用記憶體。

1. 行動電話

■ 按鍵與連接埠

1. 電源鍵 ①



2. 選擇鍵 — 和 —

3. 四向捲動鍵 —、—、—、— (和)， (和)可調整音量大小。

4. — 可撥打電話與接聽來電。 在待機模式中會顯示最近撥出的 電話號碼。

5. 按 — 可結束通話，並結束所有 功能。

6. 按 — 可輸入數字及字 元。

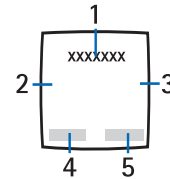
*、+和#在不同的功能中具有不同的用途。

7. 充電器插孔

8. Pop-Port™ 資料連接埠，可用來 連接耳機和資料連接線

■ 待機模式

當行動電話已經可以使用，而您未輸入任何字元時，行動電話就會進入待機模式。



1. 顯示系統標誌。

2. 顯示您目前所在位置的電信系 統訊號強度。

3. 顯示電池電量。

4. 左選擇鍵在待機模式會顯示為 功能表。

5. 右選擇鍵在待機模式會顯示為 通訊錄或捷徑（個人化快捷操 作）。若要自定個人化快捷操作 功能，請參閱第22頁的「個人 化快捷操作」。

行動電話

省電功能

當行動電話的功能在特定時間內未被使用時，就會啟動數位式時鐘畫面覆蓋螢幕畫面以節省電源。



待機模式中的基本指示符號



您已經收到一個或數個文字或圖片訊息。請參閱第15頁的「閱讀與回覆訊息或簡訊電子郵件」。



您已經收到一或數個多媒體訊息。請參閱第17頁的「閱讀與回覆多媒體訊息」。



行動電話鍵盤已鎖住。請參閱第4頁的「鍵盤鎖（按鍵保護）」。



將來電提示設定為關，而訊息提示聲設定為無鈴聲時，行動電話在接收到來電或文字訊息時就不會響起。請參閱第25頁的「提示音設定」。





鬧鈴已設為開。請參閱第26頁的「鬧鐘（功能表6）」。



將所有來電轉接至另一組電話號碼（轉接所

2

有語音通話）。若有兩組電話號碼，第一組號碼的轉接指示符號為 ，而第二組號碼則為 。請參閱第23頁的「來電轉接」。

已啟動喇叭功能。請參閱第7頁的「喇叭」。

有一通未接來電。請參閱第19頁的「通話記錄（功能表2）」。

開始使用

2. 開始使用

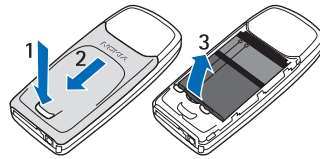
■ 安裝SIM卡和電池

將所有小型SIM卡放在孩童接觸不到的地方。

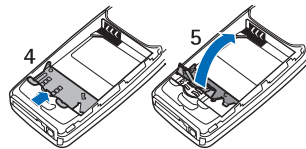
- SIM卡及其觸點很容易因刮痕或彎曲而損壞，因此使用、插入或取出卡片時要小心。
- 在安裝SIM卡前，請務必關閉行動電話，並切斷行動電話與其他任何週邊產品之間的連接。

1. 取下行動電話的背面外殼。將行動電話背面朝上、按下背面外殼固定鈕 (1) 並向下滑出背面外殼 (2)。

以手指扣住取出電池 (3)。

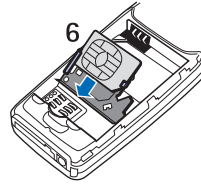


2. 打開SIM卡插槽。輕輕推出SIM卡插槽 (4) 並打開 (5)。

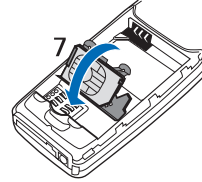


3. 將SIM卡插入SIM卡插槽 (6)，並確認SIM卡已正確插入，而且

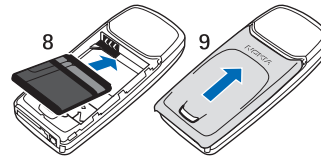
卡上的金色接觸點位置如下圖所示。



4. 關閉SIM卡插槽 (7) 並向下按直到固定住為止。



5. 裝回電池 (8)。

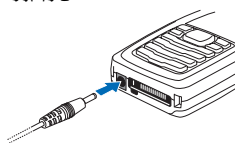


6. 裝回背面外殼 (9)。

開始使用

■ 電池充電

1. 將充電器插頭插入行動電話底部的插孔。



2. 將充電器插到牆上的交流電源插座。

螢幕會在行動電話開機時短暫顯示**充電中**。如果電池中完全沒有電力，可能要等幾分鐘螢幕才會出現充電指示符號或才能夠撥打電話。

充電時間的長短取決於使用的充電器與電池。例如，在待機模式下，使用ACP-7充電器為BL-5C電池充電需花費 3 小時的時間，而使用ACP-12充電器為BL-5C電池充電則需花費1.5小時的時間。

■ 開機和關機



警告：在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

按住電源鍵**⓪**。

若行動電話要求輸入 PIN 碼，請輸入 PIN 碼（會顯示為****）。



■ 一般操作姿勢

請僅以一般操作姿勢使用行動電話。

您的行動電話具有內建隱藏式天線。它的使用方法跟其他無線電傳輸設備一樣。當行動電話開機後，請不要觸摸天線。接觸天線會影響通話品質，並使行動電話消耗的電量高於實際需要。也不要接觸天線區，以維持行動電話通話期間的連線品質。



■ 鍵盤鎖（按鍵保護）

您可以將鍵盤鎖住以避免在無意間誤按按鍵。

按**—**（功能表或開鎖），然後在 1.5 秒內按*+鎖住鍵盤或解除鍵盤鎖。

鍵盤上鎖時仍可正常接聽來電。當您結束通話或拒絕來電後，鍵盤將會自動鎖上。

有關自動鍵盤鎖的相關資訊，請參閱第24頁的「自動鍵盤鎖」。



請注意：當電話鍵盤上鎖時，還是可以使用內建於行動電話的緊急電話號碼（例如112、911或其他公用緊急事故電話號碼）。輸入緊急電話號碼，然後按**—**。只有在輸入所有的數字後，螢幕上才會顯示這個號碼。

開始使用

■ 更換正面與背面外殼

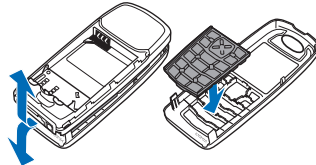
更換外殼前，行動電話請務必關機，並拔下與行動電話連接的充電器或其他裝置。更換外殼時請避免碰觸到行動電話的電子組件。放置及使用行動電話時請務必將外殼裝好。

1. 取下行動電話的背面外殼。



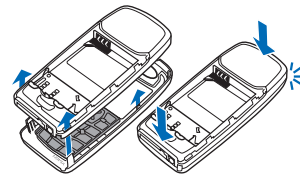
將行動電話背面朝上，按下背面外殼固定鈕 (1) 並向下滑出背面外殼 (2)。

2. 若要取下正面外殼，輕輕地撬開行動電話底部使正面外殼與行動電話分離。

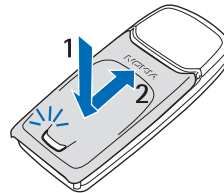


3. 將按鍵墊片換到新的正面外殼上。
4. 若要裝回正面外殼，首先對準行動電話與正面外殼的位置，

然後向下壓直到卡榫已正確鎖住為止。



5. 對準背面外殼與行動電話的位置 (1)，然後裝回背面外殼 (2) 直到背面外殼的固定鈕已正確扣住為止。



■ 夜光外殼發光

Nokia 3100行動電話的正面外殼包含夜光成份。若要讓外殼在夜晚發光，就必須將外殼曝露在亮光下至少15分鐘以吸收光源。



基本功能

3. 基本功能




■ 撥電話

1. 輸入電話號碼，包括區碼。如果按錯了，可以按清除。



若要撥打國際電話，請按兩下 * 來取代國際冠碼（+ 字元為國際電話通用碼），然後輸入國碼、區碼（若有必要，應去掉前面的0），以及電話號碼。同一國家不同區之間所撥打的電話也有可能是國際電話。

2. 按  撥出號碼。
3. 按  結束通話或取消撥出電話號碼。



使用通訊錄撥打電話


在待機模式中，按  或  尋找姓名，或輸入要尋找姓名的第一個字。請同時參閱第20頁的「在通訊錄尋找姓名」。按  撥出螢幕上的號碼。

重撥最近撥出的電話號碼



在待機模式中，按一下  進入最近撥過或嘗試撥打的20個電話號碼清單。捲動到要撥出的電話號碼或姓名，然後按  撥出號碼。


■ 單鍵撥號

將電話號碼指定到某一單鍵撥號鍵（ 至 ）。詳情請參閱第20頁的「通訊錄（功能表3）」關於單鍵撥號的說明。請使用以下方法之一撥打電話：

- 按一下要撥打的單鍵撥號鍵，然後按 。
- 如果單鍵撥號已設定為「開」，請按住單鍵撥號鍵直到撥出電話為止。請參閱第23頁的「單鍵撥號」。

■ 接聽或拒絕來電

按  可接聽來電，或按  結束通話。



按  可拒絕來電。

按無聲（如有此功能的話）可關閉鈴聲，然後再選擇要接聽或拒絕來電。



祕訣：如果已啟動通話中轉接來電的功能轉接來電（例如轉到語音信箱），在拒絕來電的同時也將自動轉接通話。請參閱第23頁的「來電轉接」。

來電等待

在通話期間，按  可接聽等待中的電話，而第一通電話則會進入保留模式。按  可結束通話。

若要啟動來電等待功能，請參閱第23頁的「來電等待」。



■ 通話期間選項

通話期間可使用的許多選項都屬於系統服務。在通話期間按操作便可使用以下部分選項：

掛斷、結束全部通話、靜音、取消靜音、通訊錄、功能表、保留、恢復通話、切換通話、轉移通話、接通另一方、會議通話、單方通話、接聽、拒絕、發送多頻音、喇叭、手機、鎖鍵盤。

如需相關詳細資訊，請參閱Nokia網站 (www.nokia.com) 上的詳細用戶指南。

喇叭

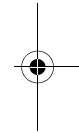
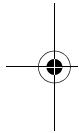
您可以在通話期間使用內建喇叭，如此便可以使用行動電話的免持功能。



警告：使用喇叭的擴音功能時請勿將行動電話拿到耳朵旁邊，因為聲音可能會太大聲。

若要啟動此功能，請按操作，然後選擇喇叭，或者按選擇鍵喇叭（如有此功能的話）。

若要在通話期間關閉此功能，請按操作，然後選擇手機，或者按選擇鍵手機（如有此功能的話）。



輸入法

4. 輸入法

行動電話中可用的輸入法需視行動電話的銷售市場而定。

本行動電話具有繁體中文輸入法。當語言（功能表5-5-1）設為繁體中文時，您就可以使用中文輸入法（如注音）來輸入繁體中文字。

在使用某些功能（如撰寫文字訊息）時，您也可以使用智慧型預測英文輸入法。與傳統英文輸入法相比較，這種輸入法可以減少按鍵次數並且加快輸入速度。



■ 輸入法指示符號

輸入法指示符號位於螢幕左上角。下表列出各種輸入法的名稱及其指示符號。

輸入法	指示符號
注音	ㄅㄆㄇ
筆劃	一丨丿㇏
大寫	ABC
小寫	abc
數字輸入	123

請注意：根據銷售地區不同，其預設及可用的輸入法皆已事先設定於行動電話中。請查看指示符號以得知目前正在使用哪種輸入法。

■ 切換輸入法

- 重複按  可切換使用的輸入法。
- 按住  可以在數字與其他輸入法間做快速切換。
- 撰寫文字訊息時，請按操作，然後從選單中選擇要使用的輸入法。使用中的輸入法不會出現在選單之中。

■ 注音輸入法

以下顯示鍵盤上的注音符號和聲調符號的對應表，以及需要按幾次才能輸入所要的符號。

按鍵	一次	兩次	三次	四次	五次
1	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
2	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
3	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
4	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
5	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
6	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
7	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
8	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	
9	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	ㄌ
0	ㄅ	ㄆ	ㄇ	ㄋ	

使用注音輸入法

1. 輸入注音符號和聲調符號：重覆按對應的數字鍵，直到出現所要的注音符號。重複按 * + 取得適合的聲調符號。

按清除可刪除游標左方的注音符號或聲調符號。按住清除可更快速刪除已輸入的符號。

2. 輸入中文字：若顯示候選字清單，按 (或) 可左右移動反白標記。按一下 可以查看下一行的候選字，而按一下 則可以查看前一行的候選字。按確認可輸入反白選取的字。

3. 輸入預測字：在輸入中文字後，行動電話會預測可能與第一個字形成字詞的字。按 (或) 可左右移動反白標記。按一下 可將反白標記移到下一行的候選字。按一下 可將反白標記移到前一行的候選字。按確認可輸入反白選取的字。輸入預測的候選字後，預測即結束。

若不需要預測字，請按返回。



出現預測清單時，如要繼續輸入您可以輸入的下個中文字的注音，請按 * + 輸入符號和標點符號，或按 切換成另一個輸入法。

清除所有的注音後，按清除可刪除游標左側的中文字。按住清除可更快速刪除已輸入的字。按 、、(及) 可移動游標。

範例：輸入「生日快樂」

1. 進入[建立訊息](#)。
2. 輸入「生」的注音：按 5 三次、 9 四次，和 * + 一次以輸入第一聲。
3. 若需要的話，按) 將「生」反白。按確認輸入該字元。現在出現候選字清單。
4. 若需要的話，按) 將「日」反白。按確認輸入該字。
5. 輸入「快」的注音：按 4 兩次、 0 兩次、 8 一次，再按 * + 一次輸入第四聲。
6. 若需要的話，按) 將「快」反白。按確認輸入該字。現在出現候選字清單。
7. 若需要的話，按) 將「樂」反白。按確認輸入該字。

■ 傳統英文輸入

在使用傳統英文輸入法時，指示符號會顯示在螢幕的左上方。字母的大小寫會以 **ABC** 或 **abd** 指示。

1. 若要將輸入法切換為大寫或小寫，請參閱第8頁的「切換輸入法」。
2. 按一下數字鍵 (2 到 9) 可得到按鍵上的第一個字母，按兩下則是按鍵上第二個字母，以此類推。

如果要輸入的字母和前一個輸入的字母在同一個按鍵上，您需等到游標再次出現，或立刻按以下捲動鍵 、、(和) 中


輸入法

的一個來結束輸入上一個字母。

- 按清除可刪除游標左側的字母；按住清除可更快速刪除已輸入的符號。

■ 智慧型預測英文輸入

智慧型預測英文輸入法使用內建於行動電話的字典，您也可以字典裡加入新單字。當字典的空間已滿時，加入的新單字會取代字典中最少用到的字。

在使用智慧型預測英文輸入法時，指示符號會顯示在螢幕的左上方。字母的大小寫是由 **ABC**、**abc** 或 **Abc** 所顯示的。

將智慧型預測英文輸入法設定為開或關



啟動智慧型預測英文輸入：






- 在撰寫文字訊息時，按操作，然後選擇**智慧英文**。
- 選擇**English**。

關閉智慧型預測英文輸入：

- 在撰寫訊息時，按操作，然後選擇**智慧英文**。
- 選擇**關閉**。







輸入英文字

- 使用按鍵  到  可輸入英文字。每個字母只需按一次鍵。每按一次畫面上的字就會改變。


例如，若要在英文字典設為開時輸入 **Nokia**，請按一下  輸入 **N**、按一下  輸入 **o**、按一下  輸入 **k**、按一下  輸入 **i**、再按一下  輸入 **a**：



除了數字鍵外，也可以使用以下按鍵：

- 要刪除游標左側的字元，請按**清除**。按住**清除**可更快速刪除字元。
- 要變更字元大小寫，請按 。按住  則可在字母與數字模式間切換。
- 要插入符號，請按住  * +，或按操作選擇**插入符號**。使用四個捲動鍵捲動到您想使用的符號，然後按**確定**。
- 您也可以按  或  來移動反白標記，然後按  來輸入反白的符號。
- 要在字母模式下插入數字，請按住對應的數字鍵。
- 要先在通訊錄中搜尋然後插入姓名或電話號碼，請按操作選擇**插入姓名**或**插入號碼**。
- 要插入單字，請按操作並選擇**插入單字**。使用傳統英文輸入法撰寫單字，然後按儲存。該字也會加入字典中。

輸入法

2. 當您輸入單字並確認無誤後，請按任一捲動鍵，或用  加入空格做為確認。


若輸入的不是您要的單字，您有以下選項可使用：

- 重覆按 * + 一直到所要的單字顯示為止，然後確認。
- 按操作並選擇其他對應項。


如果在單字後面顯示"?"，表示字典沒有這個單字。若要將單字新增至字典中，請按拼寫，（使用傳統英文輸入法）輸入單字，然後按儲存。

3. 開始輸入下一個單字。

撰寫複合字

輸入複合字的前半、按  確認，然後再輸入後半。

輸入空格

按  可輸入空格。










若目前的輸入法是數字或注音，請先切換成其他的輸入法（第8頁的「切換輸入法」）。

輸入數字

- 將目前的輸入法切換成數字輸入法（請參閱第8頁的「切換輸入法」）。按數字鍵直接輸入數字。
- 如果目前的輸入法是智慧型預測或傳統英文輸入法，請按住對應的數字鍵輸入數字。

- 如果目前使用的輸入法是傳統英文輸入法，請重複按對應的按鍵來獲得想要的數字。



輸入符號和標點符號

- 如果目前使用的輸入法是注音、傳統英文或數字輸入法，按 * + 就可取得中文或英文符號清單。按 、、 和  可移動反白標記。按確定可輸入反白的符號。
- 如果目前的輸入法是傳統英文輸入法，重複按  可輸入一些常用的英文標點符號。
- 如果要加入表情符號，按住 * +，待符號清單出現後再按一次 * +，或是在符號清單中按 、、 和  移動反白標記至另一頁選取表情符號。按確定可輸入反白的符號。

使用功能表

5. 使用功能表

Nokia 3100在功能表中提供多種功能。

若要進入功能表，請按功能表。使用  或  在功能表中捲動，並按

選擇選取要進入的功能表，再以同樣的方法選擇子功能表和設定。

按返回可回到之前的功能表階層，而按退出則可退出功能表。

■ 功能表

1. 訊息

1. 文字訊息
2. 多媒體訊息
3. 語音訊息
4. 廣播訊息
5. 訊息設定
6. 系統指令編輯器



2. 通話記錄

1. 未接來電
2. 已接來電
3. 已撥電話
4. 刪除最近記錄
5. 通話計時
6. 通話計費
7. GPRS計數器
8. GPRS計時器



3. 通訊錄

1. 快速尋找
2. 尋找
3. 增加姓名
4. 刪除
5. 複製
6. 設定



7. 單鍵撥號

8. 客服號碼¹
9. 服務號碼¹
10. 本手機號碼²
11. 號碼分組²

4. 操作模式

1. 標準
2. 無聲
3. 嗶一聲
4. 響亮
5. 我的模式1
6. 我的模式2



5. 設定

1. 個人化快捷操作
2. 螢幕保護圖案
3. 時間和日期設定
4. 通話設定
5. 手機設定
6. 顯示設定
7. 提示音設定



1. 當SIM卡支援時才會顯示此功能。如需得知是否有提供此服務，請聯絡您的行動電話系統業者或服務供應商。
2. 如果沒有支援客服號碼和/或服務號碼，此子功能表編號也將隨之變更。

使用功能表

- | | | | |
|------------------------|---|-------------------------|---|
| 8. 電話週邊設定 ¹ | | 5. 設定 | |
| 9. 保密設定 | | 6. 選擇地址 | |
| 10. 原廠設定 | | 7. 清除快取記憶體 | |
| 6. 鬧鐘 |  | 13. 捷徑 |  |
| 1. 鬧鈴時間 | | 14. SIM卡服務 ² |  |
| 2. 鬧鐘鈴聲 | | | |
| 7. 多媒體資料 |  | | |
| 1. 顯示資料夾 | | | |
| 2. 增加資料夾 | | | |
| 3. 刪除資料夾 | | | |
| 4. 重新命名資料夾 | | | |
| 5. 多媒體資料下載 | | | |
| 8. 日曆 |  | | |
| 9. 遊戲 |  | | |
| 1. 選擇遊戲 | | | |
| 2. 遊戲下載 | | | |
| 3. 記憶體 | | | |
| 4. 設定 | | | |
| 10. 應用程式 |  | | |
| 1. 選擇應用程式 | | | |
| 2. 應用程式下載 | | | |
| 3. 記憶體 | | | |
| 11. 附加功能 |  | | |
| 1. 計算機 | | | |
| 2. 倒數計時器 | | | |
| 3. 碼錶 | | | |
| 12. 服務 |  | | |
| 1. 首頁 | | | |
| 2. 書籤 | | | |
| 3. 下載連結 | | | |
| 4. 服務信箱 | | | |

1. 當行動電話的耳機、免持裝置或助聽器感應裝置連接行動電話時才會出現此功能表。
2. 當SIM卡支援時才會顯示此功能表。功能表的名稱及內容完全取決於SIM卡。

使用功能表

■ 訊息
(功能表1)

您可以讀取、撰寫、發送與儲存文字、多媒體與電子郵件訊息。在發送訊息之前，您必須先儲存訊息中心號碼。詳情請參閱第18頁的「訊息設定」。

文字訊息

您的行動電話可以使用簡訊發送與接收連續的加長型訊息（系統服務）。此訊息是由數則文字訊息所組成，其收費方式可能是依據發送所需的訊息則數而定。若使用特殊 (Unicode) 字元，訊息數量可能會增加。請注意：智慧型預測英文輸入法可能會使用 Unicode 字元。

您也可以發送和接收含有圖片的文字訊息。



請注意：圖片訊息功能只有在行動電話系統業者或服務供應商支援時才能使用。只有具備圖片訊息功能的行動電話才能接收和顯示圖片訊息。

編輯與發送訊息

螢幕的右上角會顯示可輸入的字元數/目前已輸入的訊息量，例如 120/2。

1. 按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**建立訊息**。
2. 輸入訊息。請參閱第8頁的「輸入法」。您也許可以使用以下選項：**使用範本**、**插入圖片**、**插入**

表情符號、**插入號碼**。每則圖片訊息的大小是文字訊息的好幾倍。因此，發送一則圖片訊息所需的花費可能會大於發送一則文字訊息。

3. 若要發送訊息，請按操作，然後選擇**發送**。
4. 輸入收訊人的電話號碼或在**通訊錄**尋找電話號碼。按確認發送訊息。



請注意：使用簡訊系統服務發送訊息時，行動電話可能會顯示**訊息已發出**。這表示訊息已經由行動電話傳送到行動電話內建的訊息中心號碼，並不表示要傳送的對象已經接收到訊息。若要瞭解更多簡訊服務的相關資訊，請洽詢您的服務供應商。

發送訊息選項

在撰寫完訊息之後，請按操作，然後選擇**發送選項**：

選擇**發送至多人**可以一次發送訊息至多位收訊人，而**發送到群組名單**則可發送訊息至事先定義好的收訊人群組名單。詳情請參閱第16頁的「收訊人群組名單」。選擇**訊息設定組**就可以使用事先定義好的訊息設定組發送訊息。如需訊息設定組的相關資訊，請參閱第18頁的「訊息設定」。

撰寫與發送簡訊電子郵件

您必須先儲存發送電子郵件所需的設定才能使用簡訊發送電子郵件。

使用功能表


件。請參閱第18頁的「訊息設定」。如需瞭解電子郵件服務的可用性 & 申請事項，請洽詢您的行動電話系統業者。若要在通訊錄儲存電子郵件地址，請參閱第21頁的「每組姓名儲存多個電話號碼、文字項目與影像」。

1. 按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**建立簡訊郵件**。
2. 輸入收訊人的電子郵件地址或從通訊錄尋找，然後輸入主旨與電子郵件訊息。
3. 若要發送電子郵件，請按操作，然後選擇**發送電子郵件**。




請注意：使用簡訊系統服務發送電子郵件時，行動電話可能會顯示**訊息已發出**。該文字僅表示電子郵件已經由行動電話發送至電子郵件伺服器，並不表示要發送的對象已接收到電子郵件。如需電子郵件服務的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。


閱讀與回覆訊息或簡訊電子郵件

當您收到訊息或電子郵件時，螢幕上會出現  指示符號、新訊息的數目，以及 條新訊息。

已接收的訊息會自動儲存在共享記憶體。

 閃動表示訊息記憶體已滿。在接收新訊息之前，請先刪除部分的舊訊息。

1. 按顯示觀看訊息，或按退出稍後再閱讀訊息。

若收到一封以上的訊息，請選擇您要閱讀的訊息。未閱讀的文字訊息前面會以  表示。

2. 在閱讀或觀看訊息時按操作。

您可以選擇要執行的選項，例如刪除、以文字訊息或電子郵件轉寄或編輯訊息、或者移動並重新命名正在閱讀的訊息等等。選擇**複製至日曆**可將訊息文字全部複製到行動電話的日曆，以做為當天的備忘錄。選擇**訊息詳情**可查看發訊人的姓名與電話號碼、所使用的訊息中心、收到的日期與時間等資訊。選擇**提取詳情**可從目前訊息得知發訊人的電話號碼、電子郵件地址和網站位址。在閱讀圖片訊息時，選擇**儲存圖片**可將圖片儲存在**範本**資料夾。

3. 選擇**回覆**可回覆訊息。選擇回覆訊息時要使用**空白螢幕**、**原訊息**或標準回答。確認或編輯電子郵件地址與主旨。撰寫回覆訊息。

按操作、**發送**，然後再按確認將訊息發送到螢幕上的號碼。



收件匣與寄件匣資料夾

行動電話會將收到的文字訊息儲存在**收件匣**資料夾，而將已發送的訊息儲存在**文字訊息**子功能表的**寄件備份**資料夾中。

要稍後發送的文字訊息可儲存在**存檔**、**我的資料夾**或**範本**資料夾。

使用功能表

範本

本行動電話有提供文字範本（以  表示）和圖片範本（以  表示）。

若要進入範本清單，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**範本**。

存檔和我的資料夾

您可以將訊息分類放在**存檔**資料夾或新增的資料夾。在閱讀訊息時，請按操作。選擇**移動**，並捲動到要移動訊息的目標資料夾，然後按確認。

若要新增或刪除資料夾，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**我的資料夾**。按操作，然後選擇**增加資料夾**或**刪除資料夾**。

收訊人群組名單

如果您需要經常發送訊息給某一固定群的收訊人，您可以在通訊錄定義收訊人群組名單。

若要查看選取收訊人群組名單中的姓名，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**收訊人群組名單**。按操作，然後選擇**顯示群組名單**。再按一次操作來編輯收訊人群組名單的內容：**增加姓名**、**顯示詳情**或**刪除姓名**。

若要編輯收訊人群組名單，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**和**收訊人群組名單**。按操作，然後選擇**增加群組名單**、**重新命名群組**、**清除群組名單**或**刪除群組名單**。

若訊息無法發送給收訊人群組名單上的部分收訊人，請選擇**未發至收訊人**。按操作，然後選擇**重發至**

群組名單（重新發送訊息給**未發至收訊人**清單中的收訊人）、**顯示群組名單**、**刪除群組名單**或**顯示訊息**。

訊息計數器

若要查看訊息計數器，請按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**、**訊息計數器**以及**發出的訊息**或**收到的訊息**。若要清除計數器，請選擇**計數器歸零**。

多媒體訊息



請注意：此功能只有在行動電話系統業者或服務供應商支援時才能使用。只有具備多媒體訊息功能的行動電話才可接收和顯示多媒體訊息。

多媒體訊息可包含文字、圖片及鈴聲。本行動電話可支援單筆最大為 45 KB 的多媒體訊息。



請注意：若將**允許多媒體接收**設為**是**或在**註冊系統**，您的行動電話系統業者或服務供應商就可能會對您接收的每則訊息收取費用。

多媒體訊息支援以下格式：

- 影像和圖片：JPEG、GIF、PNG 和 BMP。
- 鈴聲：可擴充和弦鈴聲 MIDI (SP-MIDI) 與單音鈴聲。

您無法在通話期間、玩遊戲或執行其他 Java 應用程式、或使用服務連結時接收任何多媒體訊息。導致多



使用功能表

媒體訊息發送失敗的原因有很多，所以請勿使用多媒體訊息來發送重要資料。

撰寫與發送多媒體訊息

若要設定所需設定，請參閱第19頁的「多媒體訊息設定」。如需瞭解多媒體訊息服務的可用性與申請事項，請洽詢您的服務供應商。

1. 按功能表，然後選擇**訊息**、**多媒體訊息**和**建立訊息**。
2. 輸入訊息。


若要插入影像或聲音，請按**多媒體資料**、**操作**，然後選擇**插入影像**或**插入音效片段**。可用的資料夾清單會顯示在**多媒體資料**。開啓其中一個資料夾、捲動到想插入的影像或聲音檔、按**操作**，然後選擇**插入**。訊息標題上的或指示符號表示已附加影像或聲音檔。

若要從通訊錄輸入姓名，請按**操作**然後選擇**更多選項**和**插入姓名**。

若要插入電話號碼，請按**操作**然後選擇**更多選項**和**插入號碼**。



若要在訊息發出前預覽，請按**操作**，然後選擇**預覽**。

3. 若要發送訊息，請按**操作**，然後選擇**發送至號碼**（或**發送至郵件地址**或**發送至多人**）。
4. 輸入收訊人的電話號碼（或電子郵件地址），或在通訊錄中尋找電話號碼（或電子郵件地址），然後加以確認。

動態指示符號會在發送期間出現，而且您仍然可以使用行動電話的其他功能。如果發送失敗，行動電話會嘗試重傳幾次。若仍然無法發送，該訊息會儲存在**寄件匣**資料夾中。您可以稍後再嘗試重新發送。

版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況下遭到複製、修改、傳送或轉寄。

閱讀與回覆多媒體訊息

在接收多媒體訊息時，螢幕上會顯示動態指示符號。已接收的訊息會以表示，並且出現**收到多媒體訊息**。

1. 按顯示觀看訊息，或按退出稍後再閱讀訊息。
2. 捲動並觀看訊息。按**操作**也許可使用以下選項：**刪除訊息**、**回覆**或**全部回覆**、**轉發至號碼**、**轉發至郵件地址**或**發送至多人**、**修改**、**訊息詳情**、**播放**、**儲存音效片段**或**儲存影像**。


多媒體訊息收件匣、寄件匣、已存訊息和寄件備份資料夾

行動電話會將已接收的多媒體訊息儲存在**收件匣**資料夾。要發送的多媒體訊息會移至**寄件匣**資料夾。要稍後發送的多媒體訊息可儲存在**已存訊息**資料夾。若已將**儲存已發訊息**設為是，已發送的多媒體訊息就會儲存在**寄件備份**。詳情請參閱第19頁的「多媒體訊息設定」。

使用功能表

多媒體訊息記憶體已滿

已接收的多媒體訊息會自動儲存在共享記憶體中。

若有新的多媒體訊息等待接收時，訊息記憶體已滿， 指示符號就會閃爍，並顯示**多媒體記憶體已滿，顯示等待的訊息**。若要查看等待的訊息，請按顯示。若要儲存訊息，請按**操作**、選擇**儲存訊息**。儲存新訊息之前應先刪除舊訊息。

若要放棄等待的訊息，請按退出和確認。若要查看訊息，請按取消。

刪除訊息

按功能表，然後選擇**訊息**、**文字訊息**或**多媒體訊息**和**刪除訊息**。


- 若要刪除特定資料夾內的所有訊息，請選取該資料夾。
- 若要刪除所有文字訊息資料夾內的訊息，請選擇**全部訊息**，並在出現**刪除全部資料夾中的訊息？**確認。



若該資料夾還包含未閱讀的訊息，行動電話將詢問是否想要一併刪除它們。

語音訊息

語音信箱是系統服務，您必須先申請此服務。如需詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

按功能表，然後選擇**訊息**和**語音訊息**。若要撥打語音信箱，請選擇**接聽語音訊息**。若要輸入、顯示或編輯語音信箱號碼，請按**語音信箱號碼**。

如果系統支援， 指示符號出現表示有新的語音留言。按接聽撥出語音信箱號碼。

 **祕訣：**在待機模式中，按住  可撥出語音信箱。

資訊訊息

此系統服務可讓您接收各種不同主題的訊息（例如：交通狀況）。如需詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

訊息設定

訊息設定會影響訊息的發送、接收或檢視。

文字和電子郵件的訊息設定

按功能表，然後選擇**訊息**、**訊息設定**、**文字訊息**和**訊息設定組**。若SIM卡支援多種訊息設定組，請選擇您要變更的設定組。

每一個設定組都有以下的設定：**訊息中心號碼**（從服務供應商發送）、**發送格式**、**訊息有效期**、**預設收訊號碼**（文字訊息）或**電子郵件伺服器**（電子郵件）、**傳送報告**、**使用GPRS**、**本中心回覆**（系統服務）和**重新命名訊息設定組**。

文字和電子郵件訊息的替換設定

按功能表，然後選擇**訊息**、**訊息設定**、**文字訊息**和**替換收件匣**或**替換寄件備份**。選擇**是**可設定行動電話在文字訊息記憶體已滿時，以新文字訊息分別取代**收件匣**或**寄件備份**資料夾裡的舊文字訊息。

使用功能表

多媒體訊息設定

按功能表，然後選擇**訊息**、**訊息設定**和**多媒體訊息**。選擇：

- **儲存已發訊息**。選擇**是**可將已發送的多媒體訊息儲存在**寄件備份**資料夾。選擇**否**就不會儲存已發送的訊息。
- **傳送報告**可要求系統發送訊息傳送報告（系統服務）。
- **允許多媒體接收**。選擇**否**、**是**或在**註冊系統**來使用多媒體服務。選擇在**註冊系統**後，您的手機將無法在註冊系統之外接收多媒體訊息。
- **收到的多媒體訊息**。選擇**提取**可允許接收多媒體訊息，或選擇**拒絕**。
- **連結設定**。定義接收多媒體訊息的服務連結設定。啟動您要儲存連結設定的設定組，然後編輯該設定組的設定。您也許可從提供服務的**服務供應商**以**OTA**訊息的方式接收到服務設定。如需詳細資訊，請洽詢服務供應商。請同時參閱第30頁的「設定行動電話的服務」。
- **允許接收廣告**。您可以接受或拒絕接收廣告。

字體大小設定

若要選擇閱讀與撰寫訊息的字體大小，請按功能表，然後選擇**訊息**、**訊息設定**、**其他設定**和**字體大小**。

系統指令編輯器

按功能表，然後選擇**訊息**和**系統指令編輯器**。輸入並發送服務請求（也稱為USSD指令），例如網路服務的啟動指令，至您的服務供應商。

**■ 通話記錄
（功能表2）**

行動電話會記錄未接來電、已接來電和已撥出的電話號碼，以及大約的通話時間與費用。

僅當行動電話在系統服務區內已開機，而且該系統也支援這些功能時，才可以記錄未接來電、已接來電和已撥出的電話號碼。

最近通話記錄

按**未接來電**、**已接來電**和**已撥電話**功能表中的操作時，您就可以查看通話時間、編輯、查看或撥打已記錄的電話號碼、將電話號碼加到通訊錄、或從清單刪除記錄的電話號碼。您也可以發送文字訊息（**發送訊息**）。

通話計數器與通話計時器

請注意：行動電話系統業者實際計算的通話和服務費用須視網路系統的功能、帳單四捨五入或稅金等等因素而定。

使用功能表

按功能表，然後選擇**通話記錄**和以下選項：

- **通話計時**可顯示大約通話時間。
- **通話計費**（系統服務）可顯示使用**計費方式**功能所指定的收費單位來核對您前次通話或所有通話的費用。




請注意：當電話費餘額用完時，您還是可以撥打行動電話內建的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急事故電話號碼）。

- **GPS 計數器**可捲動並查看發送與接收資料的數量，還可清除計數器。計數器單位以位元計算。
- **GPS 計時器**可捲動並查看GPS連結的時間，還可清除計時器。

■ 通訊錄 （功能表3）





您可以將姓名和電話號碼（聯絡人）儲存在行動電話通訊錄和SIM卡記憶體中。



- 行動電話通訊錄的每個姓名也許可儲存電話號碼和文字備註。您也可以將影像儲存至特定姓名中。行動電話通訊錄使用共享記憶體。
- 儲存在SIM卡中的姓名與電話號碼會以表示。

在通訊錄尋找姓名



使用功能表指令尋找



1. 在待機模式下，按**通訊錄**；
2. 選擇**尋找**；
3. 輸入欲尋找的姓名的前一至數個字元，然後按**確認**；
4. 若需要的話，可按或尋找所要的姓名。按詳情並使用捲動鍵可查看選取姓名的詳細資料。

快速尋找

1. 在待機模式下，按，或按**通訊錄**，然後選擇**快速尋找**，行動電話就會列出或反白通訊錄的第一個項目。
2. 輸入您要尋找之姓名的第一個注音符號，例如，按三次。螢幕上就會出現包含該按鍵上的第三個注音符號的快速尋找視窗。您可以在快速尋找視窗中輸入更多的注音符號。





按和可以在快速尋找視窗中移動游標。按清除可刪除游標左側的字符。

快速尋找視窗打開後，按可切換到其他輸入法（目前的輸入法顯示在螢幕的左上角）。例如，若要尋找英文姓名，先重複按切換到"ABC"，然後輸入英文姓名或其開頭字母。

符合的姓名會從通訊錄中篩選出來，並將第一個姓名加以反白。請注意，篩選出來的姓名排列順序可能和通訊錄裡的排列順序不同。

使用功能表

3. 若需要的話，按  或 ，尋找所要的姓名。按詳情可查看選取姓名的詳細資料。










此外，您也許還可使用以下選項：

- **增加姓名**和**刪除**。
- **複製**可從行動電話通訊錄複製姓名和電話號碼到SIM卡記憶體，反之亦然。
- **設定**可選擇通訊錄中姓名和電話號碼的顯示方式。選擇**記憶體狀態**可查看未使用與已使用的記憶體容量。
- **單鍵撥號**可指定電話號碼至單鍵撥號鍵。若要啟動單鍵撥號，請參閱第23頁的「單鍵撥號」。
- **客服號碼**可撥打服務供應商的客服號碼。當SIM卡有提供服務供應商的客服號碼時，您才可以撥打此號碼（系統服務）。
- **服務號碼**可撥打服務供應商的服務號碼。當SIM卡有提供服務供應商的服務號碼時，您才可以撥打此號碼（系統服務）。
- 可查看已經儲存在SIM卡中的**本手機號碼**。(此功能需SIM卡支援。)
- **號碼分組**可將儲存在記憶體的姓名和電話號碼分類到不同的號碼分組，並指定分組專用的鈴聲。

每組姓名儲存多個電話號碼、文字項目與影像

您可以將不同類型的電話號碼和簡短的文字項目儲存在行動電話通訊錄中。

第一個儲存的電話號碼會自動設定為預設號碼，並在號碼類型指示符號加上外框表示。從通訊錄選擇姓名撥打電話時，將會撥出此電話號碼。

1. 確認使用的記憶體為**手機**或**手機和SIM卡**。
2. 捲動到要加入新電話號碼或文字項目的姓名，然後按詳情。
3. 按操作，然後選擇**增加號碼**、**增加詳情**或**增加影像**。若選取的姓名是儲存在SIM卡記憶體中，該姓名將會移到行動電話通訊錄中。
4. 從以下電話號碼類型中選擇  **一般**、 **手機**、 **住家**、 **辦公室**和 **傳真**，然後輸入電話號碼
或文字類型  **電子郵件**、 **網址**、 **通訊地址**和 **說明**，然後輸入文字項目
或開啓**多媒體資料**中的**影像**，然後捲動到想附加的影像。按操作，然後選擇**存至通訊錄**。選取影像就會複製到選取的聯絡人處。

使用功能表

■ 操作模式
(功能表4)

您的行動電話有各種設定群組（即操作模式），讓您依喜好為不同的事件或情境設定不同的鈴聲。按功能表，然後選擇**操作模式**。捲動到想要的操作模式並按選擇。

- 若要啟動選取的操作模式，請選擇**啟動**。
- 若要設定操作模式在特定時間（最多24小時）啟動，請選擇**定時**，然後設定該操作模式設定應結束的時間。操作模式設定的時間過後，將啟動未排定時間的前一個操作模式。
- 若要自訂操作模式，請選擇**個人化選擇**。選擇要變更的設定，然後進行變更。

■ 設定
(功能表5)**個人化快捷操作**

您可以新增部分特定功能至個人化快捷操作清單中，然後在待機模式按捷徑）或進入**捷徑**功能表啟動。詳情請參閱第34頁的「捷徑（功能表13）」和第1頁的「待機模式」。

按功能表，然後選擇**設定**和**個人化快捷操作**。

若要選擇待機模式顯示的右選擇鍵名稱，請選擇**右選擇鍵**。選取**捷徑**或**通訊錄**。

若要從個人化快捷操作清單選取想要的功能，請選擇**選擇捷徑操作**，螢幕就會出現可用的功能清單。捲動到想要的功能，然後按標記將該功能新增到快捷清單。若要從清單刪除特定功能，請按**取消**。

若要重新排列清單中的功能，請按**組織捷徑操作**，然後選擇想要重新排列的功能。按**移動**，然後選擇要將該功能移到何處。

螢幕保護圖案

按功能表，然後選擇**設定**和**螢幕保護圖案**。選取**選擇螢幕圖案**，您就可以從**多媒體資料**選擇動畫或靜止影像來做為螢幕保護圖案。選擇螢幕保護圖案要啟動的**啟動時間**。選擇**開**可啟動螢幕保護圖案。

除了螢幕保護圖案之外，為了省電，當行動電話的功能在特定時間內未被使用時，就會啟動數位式時鐘畫面。請參閱第2頁的「省電功能」。

時間和日期設定

按功能表，然後選擇**設定**、**時間和日期設定**。

選擇**時鐘**可設定行動電話在待機模式顯示時鐘、調整時鐘以及選取時間格式。

選擇**日期**可設定行動電話在待機模式顯示日期、設定日期、日期格式以及日期分隔符號。

選擇**自動更新時間**（系統服務）可設定行動電話根據目前的時區自動更新時間和日期。

使用功能表

自動更新日期和時間不會影響您為鬧鐘、日曆或鬧鈴備忘錄所設定的時間。更新後的時間為當地時間。部分設定的鬧鈴時間可能會因為更新時間而過期。

通話設定

來電轉接

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**來電轉接**（系統服務）轉接來電。如需詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

若要將來電轉接設定為開，請選擇**啟動來電轉接**，然後選擇啟動來電轉接的啟動時間（如果轉接選項有此功能的話）。若要將來電轉接設定為關，請選擇**取消來電轉接**。若要查看是否已啟動來電轉接，請選擇**檢查狀態**（若轉接選項有此功能的話）。您可同時啟動多個轉接選項。

任意鍵接聽

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**任意鍵接聽**。選擇**開**後，您只需按任何一個鍵便可接聽來電，但 **①**、選擇鍵 **—** 和 **—**，以及 **↶** 除外。

自動重撥

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**自動重撥**。選擇**開**可讓您的行動電話在撥號失敗之後繼續撥號，最多十次。

單鍵撥號

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**單鍵撥號**。選擇**開**後，只要按

住對應的號碼鍵便可撥出指定給單鍵撥號鍵（從 **2** 至 **9**）的姓名和電話號碼。

來電等待

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**來電等待**。選擇**啟動來電等待**後，在通話中有新來電時，系統將會通知您（系統服務）。詳情請參閱第6頁的「來電等待」。

通話總結

按功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**通話總結**。選擇**開**後，行動電話將簡短顯示最後一通電話的通話時間與計費（系統服務）。

發送本手機號碼

選擇功能表，然後選擇**設定**、**通話設定**和**發送本手機號碼**。選擇**是**後，您的電話號碼將會顯示在受話方的電話上（系統服務），或選擇**系統預設**。

用戶撥出號碼

用戶撥出號碼是一項系統服務。您可以選擇號碼1或2來撥打電話。當SIM卡支援時才會顯示此功能。

手機設定


手機語言

選擇行動電話將顯示的語言。按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**手機語言**。若選擇**自動**，行動電話就會根據SIM卡資訊選擇語言。

使用功能表

自動鍵盤鎖



請注意：當電話鍵盤上鎖時，還是可以使用內建於行動電話的緊急電話號碼（例如112、911或其他公用緊急事故電話號碼）。輸入緊急電話號碼，然後按 。只有在輸入所有的數字後，螢幕上才會顯示這個號碼。

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**自動鍵盤鎖**。選擇**開**並輸入延時時間（分：秒）。在待機模式中，當延時時間過後，鍵盤將自動上鎖以避免誤按按鍵。請同時參閱第4頁的「鍵盤鎖（按鍵保護）」。

區域訊息顯示

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**區域訊息顯示**。選擇**開**後，行動電話將在使用以微蜂窩系統 (MCN) 技術為基礎的行動系統時提供指示訊息。

問候語

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**問候語**。輸入行動電話開機時短暫顯示的問候語。

系統選擇

按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**系統選擇**。選擇**自動**後，行動電話將會自動選擇所處區域之內其中一個行動系統。選擇**手動**，您就可以選擇與您的行動電話系統業者簽有漫遊協定的系統。

SIM更新提示

請參閱第34頁的「SIM卡服務（功能表14）」。

說明訊息顯示

若要設定行動電話是否顯示說明訊息，請按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**說明訊息顯示**。

開機鈴聲

若要設定行動電話開機時是否播放開機鈴聲，請按功能表，然後選擇**設定**、**手機設定**和**開機鈴聲**。

顯示設定

桌面圖案

讓行動電話於待機模式中顯示**多媒體資料**功能表中的背景圖案（桌面圖案）。

若要選取圖片，請按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**桌面圖案**。選擇**選擇影像**，然後從**多媒體資料**的資料夾選取圖片。若要設定圖片為桌面圖案，請按操作，然後選擇**設定為桌面圖案**。若要啟動/關閉桌面圖案，請分別選擇**開/關**。

顏色模式

若要變更部分顯示元件的顏色（例如：指示符號和訊號指示條），請按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**顏色模式**。

系統標誌

若要設定行動電話顯示或隱藏系統標誌，請按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**系統標誌**。

使用功能表

螢幕亮度

若要變更行動電話螢幕的螢幕亮度，請按功能表，然後選擇**設定**、**顯示設定**和**螢幕亮度**。使用**（和）**可調整螢幕亮度。

提示音設定

您可以變更選取操作模式的設定。按功能表，然後選擇**設定**和**提示音設定**。選取並變更**來電提示**、**鈴聲類型**、**鈴聲音量**、**韻律背景燈光提示**、**振動提示**、**訊息提示聲**、**按鍵音**和**警告音**。您可以在**操作模式**功能表找到相同的設定。請參閱第22頁的「操作模式（功能表4）」。

選擇**優先號碼組**可設定行動電話只在特定號碼分組的電話號碼來電時才會發出鈴聲。捲動到您要的號碼分組或**所有來電**，然後按標記。

電話週邊設定

當行動電話已連接到部分相容的 Nokia 聲音週邊產品（例如：耳機）時才會顯示此功能表。

按功能表，然後選擇**設定**和**電話週邊設定**。請從中選取一個顯示的週邊產品。

選擇**預設模式**可選取在連接週邊產品時要使用的操作模式。

選擇**自動接聽**可設定行動電話在來電五秒後自動接聽。如果將**來電提示**設為**嗶一聲**或**關**，就無法使用自動接聽功能。

選擇**燈光**可將燈光設定為一直**開**。選擇**自動**可設定燈光於按下按鍵後開啓15秒鐘。當選取**免持聽筒**時才會出現**燈光**選項。

保密設定

請注意：當您使用限制通話的安全功能時（禁止通話、封閉用戶群組與固定撥號），在某些網路系統中還是會允許撥打特定的緊急電話號碼（例如112、119或其他公用緊急電話號碼）。

按功能表，然後選擇**設定**和**保密設定**。選擇：

- **開機 PIN 碼**可設定行動電話每次開機時要求輸入開機PIN碼。部份SIM卡無法關閉此功能。
- **通話限制**（系統服務）可限制撥打至您的行動電話或從您的行動電話撥出去的電話。
- **固定撥號**可限制只能撥打特定的電話號碼（本功能需SIM卡支援）。
- **封閉用戶組**。此系統服務可指定一群特定的人才能與您互通電話。
- **保密項目**。預設保密碼為12345。

選擇**手機**可設定行動電話於插入新SIM卡時要求輸入保密碼。選擇**記憶體**後，當您要選取SIM卡記憶體或想要變更使用中的

使用功能表

記憶體時，行動電話將要求輸入密碼。

- **密碼**可變更密碼、PIN碼、PIN2碼或限制密碼。

原廠設定

若要將功能表重設為其原始值，請按功能表，然後選擇**設定**和**原廠設定**。輸入密碼。儲存在通訊錄的姓名和電話號碼不會被刪除。

鬧鐘

(功能表6)



您可以設定行動電話在特定時間發出響鈴。按功能表，然後選擇**鬧鐘**。

若要設定鬧鈴，請選擇**鬧鈴時間**，然後輸入鬧鈴時間。鬧鈴時間設定後，若要變更時間，請選擇**開**。

若要設定鬧鈴聲，請選擇**鬧鐘鈴聲**和想要使用的鈴聲。

鬧鈴時間過後

行動電話會發出鬧鈴聲，並且在螢幕上閃爍**預定報時**和目前的時間（即使行動電話已關機）。按停止可停止鬧鈴。如果讓行動電話鬧鈴響一分鐘，或按重響，鬧鈴就會停止。約十分鐘後，鈴聲將再度響起。

若在關機時到了預定的鬧鈴時間，行動電話將自動開機並開始播放鬧鈴聲。如果按停止，行動電話將詢問是否要開機（**啟動手機？**）。按取消關機，或按確認開機。



請注意：在禁止使用行動電話，或是使用行動電話會產生干擾或危險的地方，請不要按確認。

多媒體資料 (功能表7)



您可以將影像和鈴聲（例如：透過多媒體訊息所接收）儲存在多媒體資料的資料夾中。詳情請參閱第17頁的「閱讀與回覆多媒體訊息」。多媒體資料功能使用共享記憶體。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

若要查看資料夾，請按功能表，然後選擇**多媒體資料**和**顯示資料夾**。之後會顯示資料夾清單。開啓所要的資料夾，就會出現資料夾中的檔案清單。捲動到想要的檔案。按操作，就可使用以下幾個選項：**打開**、**刪除**、**發送**、**移動**、**重新命名**、**設定為桌面圖案**、**設為鈴聲**、**詳情**、**排序**。

其他選項有：**增加資料夾**、**刪除資料夾**、**重新命名資料夾**、**多媒體資料下載**可下載更多影像和鈴聲。

使用功能表

■ 日曆 (功能表8)



日曆使用共享記憶體。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用日曆功能表的功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

按功能表，然後選擇日曆。

今天的日期會加上外框表示。有備註內容的日子會以粗體表示。若要查看當日備註，捲動到該天、按操作，然後選擇顯示當日備註。



祕訣：若要逐日捲動到當日備註，請按(或)。

若要查看單日備註，請按操作，然後選擇顯示。

日曆畫面的其他選項可能還包含：

- 建立備註、將備註發送到其他行動電話、複製備註內容到另一天、或刪除、編輯、移動與重複備註。
- 設定可設定日期、時間、日期或時間格式，或一星期的第一天。在自動刪除選項中，您可以設定行動電話在特定時間過後自動刪除舊的備註。

建立日曆備註

按功能表，然後選擇日曆。捲動至想要的日期、按操作，然後選擇寫備註內容。從以下備註類型中選擇：備忘錄、通話或生日。

行動電話的備註鬧鈴響時

行動電話會發出嗶聲並顯示備註內容。出現通話備註時，按就可以撥打顯示的電話號碼。若要停止鬧鈴並查看備註內容，請按顯示。若要停止鬧鈴但不想查看備註內容，請按退出。

■ 遊戲 (功能表9)



本行動電話軟體包含幾款特別為Nokia行動電話所設計的遊戲。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

啟動遊戲

按功能表，然後選擇遊戲和選擇遊戲。選擇遊戲或遊戲集、按操作，然後選擇打開或按。

如需得知遊戲的其他選項，請參閱第28頁的「應用程式可用的其他選項」。

遊戲下載

按功能表，然後選擇遊戲和遊戲下載。螢幕會顯示可用的書籤清單。選擇更多書籤進入服務功能表中的書籤清單。詳情請參閱第32頁的「書籤」。

選擇合適的書籤連結到想要進入的網頁。如需不同服務、價格與收

使用功能表

費的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

遊戲使用共享記憶體。若要查看遊戲安裝尚可使用的記憶體容量，按功能表，然後選擇**遊戲**和**記憶體**。



請注意：Nokia 不為從非 Nokia 網站下載的應用程式保證。若您選擇從這些網站下載 Java 應用程式，需謹慎注意安全性和其內容。

遊戲設定

按功能表，然後選擇**遊戲**和**設定**來設定遊戲的音效、燈光及振動效果。

■ 應用程式 (功能表10)



本行動電話軟體包含幾個特別為 Nokia 行動電話所設計的 Java 應用程式。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

啟動應用程式

按功能表，然後選擇**應用程式**和**選擇應用程式**。捲動到一個應用程式、按操作，然後選擇**打開**或按



應用程式可用的其他選項

- **刪除**可從行動電話刪除應用程式。
- **網路存取**可限制應用程式存取系統。
- **更新版本**可檢查是否有新版的應用程式可從服務下載（需應用程式支援）。
- **網頁**可從 Internet 網頁提供應用程式的詳細資訊或額外的資料。系統需支援此項功能才可使用。當應用程式有提供 Internet 網址時，網址才會顯示。
- **服務設定**可指定部分應用程式設定瀏覽器所需的預設值。
- **詳情**可提供應用程式的額外資訊。

下載應用程式

本行動電話支援 J2ME™ Java 應用程式。在下載前請先確認該應用程式與您的行動電話相容。您可以使用以下方法下載新的 Java 應用程式：

- 按功能表，然後選擇**應用程式**和**應用程式下載**。螢幕會顯示可用的書籤清單。選擇**更多書籤**進入**服務**功能表中的書籤清單。詳情請參閱第32頁的「書籤」。
- 選擇合適的書籤連結到想要進入的網頁。如需不同服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。

使用功能表

- 按功能表，然後選擇**服務**和**下載連結**。選擇下載適合的應用程式或遊戲。詳情請參閱第32頁的「下載」。
- 若要使用遊戲下載功能，請參閱第27頁的「遊戲下載」。
- 使用 Nokia 電腦端套件的「Nokia應用程式安裝器」從相容的電腦將應用程式下載至您的行動電話。



請注意：Nokia 不為從非 Nokia 網站下載的應用程式保證。若您選擇從這些網站下載 Java 應用程式，需謹慎注意安全性和其內容。

請注意：在下載遊戲或應用程式時，它們可能會儲存在**遊戲**功能表中，而非**應用程式**功能表。

應用程式使用共享記憶體。若要查看應用程式安裝尚可使用的記憶體容量，請按功能表，然後選擇**應用程式**和**記憶體**。

在下載或執行 Java 應用程式時可能會出現以下文字訊息：**啟動失敗**、**應用程式錯誤**、**不支援該應用程式**、**通話中，無法執行**、**不明檔案格式**、**檔案太大**、**無效檔案**、**啟動失敗**、**無法執行應用程式**、**不明**。

■ 附加功能 (功能表11)



本行動電話在此功能表中提供了幾種實用的功能。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用**附加功能**功能表的功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

計算機

本行動電話包含計算機功能，也可用來粗略進行幣值換算。

此計算機的準確度有限，而且可能有進位的錯誤，尤其是在除不盡的時候。

按功能表，然後選擇**附加功能**和**計算機**。

計算

按 \square \rightarrow \rightarrow 插入數字。按 \diamond 插入小數點。若要刪除最後的數字，請按清除。若要變換正負號，按操作，然後選擇**更改正負號**。按 * 一次是 "+"、二次是 "-"、三次是 "*"、四次是 "/"。要計算結果，請按操作，然後選擇**計算結果**。若要清除畫面進行下一項計算，請按住清除。

倒數計時器

您可以設定鬧鈴在特定時間過後發出鬧鈴聲。

按功能表，然後選擇**附加功能**和**倒數計時器**。輸入鬧鈴時間（和備註）。如果計時器正在待機模式中計時，就會顯示 \square 。若要變更倒數時間，請選擇**更改時間**；若要停止倒數計時器，請選擇**停止計時**。

使用功能表



到了鬧鈴時間，電話就會響起鈴聲，並閃動相關文字。請按任一鍵停止鬧鈴。

碼錶

按功能表，然後選擇**附加功能**和**碼錶**。選擇**分別計時**或**以圈計時**，然後按**啟動**。按分別計來紀錄分別計時、以圈計來紀錄以圈計時、或停止來結束計時。您可以捲動觀看總時間底下所紀錄的時間。

停止計時後，您可以按操作來**開始**（僅限分別計時）、**儲存**、或**重新設定**。若選擇**開始**，就會接續前一次的計時紀錄來計時。若選擇**重新設定**，就會重設分別計時或以圈計時。

設定在背景計時

在計時期間按 。啟動碼錶時，在待機模式中會顯示 。若要查看時間，請進入**碼錶**功能表，然後選擇**繼續**。

使用碼錶計時會消耗電池電力。所以在不使用碼錶時，請注意不要讓碼錶在背景計時。

■ 服務

(功能表12)



某些服務是特別針對行動電話所設計。

若您的行動電話擁有多重模式瀏覽器，您就可以瀏覽使用無線標記語言 (Wireless Mark-Up Language, WML) 或可擴充超文字標記語言

(extensible HyperText Markup Language, XHTML) 的服務網頁。

本行動電話的XHTML瀏覽器支援 unicode。

如需不同服務、價格與收費的詳細資訊，請洽詢您的服務供應商。服務供應商也會提供相關服務的使用說明。



請注意：您的行動電話必須開機才能使用此功能。在禁止使用行動電話，或使用行動電話會造成干擾或危險的地方，請勿開機。

設定行動電話的服務

您也許可以從提供服務的服務供應商以OTA訊息的方式取得服務設定。您也可以手動輸入設定或使用Nokia電腦端套件來增加並編輯設定。

如需詳細資訊與正確設定，請洽詢您的服務供應商。

儲存以OTA訊息方式接收的服務設定

當您以OTA訊息的方式接收到服務設定時，螢幕上就會顯示**收到服務設定**。

若要儲存設定，請按操作，然後選擇**儲存**。如果沒有設定儲存在**當前服務設定**，該設定便會儲存在第一個空的連線設定組並啟動。如果有設定儲存在**當前服務設定**，螢幕就會顯示**啟動已存服務設定？**。若要啟動儲存的設定，請按確認。如果只是要儲存這些設定，請按取消。

使用功能表

若要先查看接收到的設定，請按操作，然後選擇**查看**再儲存設定。若不要儲存設定，請按操作，然後選擇**放棄**。

手動輸入服務設定


按功能表，然後選擇**服務**、**設定**、**連結設定**和**當前服務設定**。選取要啟動的服務設定組，然後按啟動。

選擇**修改服務設定**，然後再根據從服務供應商接收到的資訊選擇輸入設定。注意：部分設定須視**傳輸方式設定**功能表而定。

建立服務連結

若是首次啟動服務設定，請按功能表，然後選擇**服務**、**設定**和**連結設定**。選擇**當前服務設定**、捲動到要使用的設定組，然後按啟動。

您可以使用以下方法之一建立服務連結：

- 開啟服務首頁：按功能表，然後選擇**服務**和**首頁**，或者在待機模式按住 .
- 選取服務書籤：按功能表，然後選擇**服務**、**書籤**，之後再選取書籤。

如果目前使用的服務設定無法開啟書籤，請啟動另一組服務設定然後再試一次。







- 輸入服務位址：按功能表，然後選擇**服務**和**選擇地址**，之後再輸入位址。

瀏覽服務網頁

行動電話的按鍵功能會隨不同的服務而有所改變。請遵照行動電話螢幕的文字指示。

在GPRS連結期間會顯示**G**指示符號。若在GPRS連結間接到電話或文字訊息、或者撥打電話的話，螢幕就會出現**G**指示符號，表示GPRS連結暫停。

瀏覽時使用行動電話按鍵

- 使用捲動鍵  或  瀏覽網頁。
- 若要選取反白物件（例如：有底線的文字連結），請按 .
- 若要輸入字母和數字，請按按鍵  - ；若要輸入特殊字元，請按按鍵 .

瀏覽時還可使用以下部分選項。按操作，然後選取適合的選項：**首頁**（選取服務的首頁）、**書籤**（請參閱第32頁）、**增加書籤**、**顯示影像**（或**顯示多個影像**）、**選擇地址**、**快捷操作**（開啟該頁的特定操作清單）、**服務信箱**（請參閱第33頁）、**外觀設定**（請參閱第32頁）、**Cookie設定**（請參閱第32頁）、**提取詳情**、**重新下載**、**清除快取記憶體**（請參閱第33頁）、**安全訊息**、**退出**（可中斷連結。請參閱第32頁）。服務供應商也可能提供其他選項。



請注意：如果您曾經嘗試或曾經存取需要密碼的機密資料（例如：您的銀行帳戶），使用之後請清除行動電話的快取記憶體。

使用功能表



如需清除快取記憶體中的資訊，請參閱第33頁的「清除快取記憶體」。

直接撥號

進行瀏覽時，多重模式瀏覽器支援您可以使用的功能。您可以撥打電話、在通話時傳送DTMF音、並從網頁將姓名和電話號碼儲存在通訊錄中。

結束服務連結

若要停止瀏覽並結束連結，請按操作，然後選擇**退出**。顯示**退出瀏覽器？**的時候，請按確認。

您也可以按。如果已選取**GSM數據**為資料傳輸方式，請按兩次。行動電話將結束服務連結。

多重模式瀏覽器外觀設定

請按功能表，然後選擇**服務、設定和外觀設定**。或者在瀏覽時按操作，然後選擇**其他選項和外觀設定**。選擇**文字換行**然後選擇**開**後，當文字超出一行限制字數時就會跳至下一行。若您選擇**關**，當文字太長而無法完全在同一行顯示時，超出的文字就會被節略。選擇**顯示影像**然後選擇**不顯示**時，將不會顯示網頁上的圖片。如此可以加快瀏覽含有大量圖片網頁的速度。

選取Cookie設定


Cookie是網站儲存在行動電話瀏覽器快取記憶體中的資料。除非您清除快取記憶體，否則Cookie將會一直儲存在快取記憶體中。請參閱第33頁的「清除快取記憶體」。

在瀏覽時按操作，然後選擇**其他選項和保密選項**，或者在待機模式中按功能表，然後選擇**服務、設定和保密設定**。選擇**Cookies**，然後選擇**允許接收**或**不允許接收**。

書籤

您可以將網頁位址以書籤的方式儲存在行動電話中。書籤使用共享記憶體。

在瀏覽時，請按操作，然後選擇**書籤**，或者在待機模式中按功能表，然後選擇**服務和書籤**。

捲動到要用的書籤，然後按操作（或）連結到書籤內含的網頁，或按操作使用以下功能：**進入、查看、編輯、刪除、發送、新書籤**。



注意：您的行動電話中可能有一些尚未和Nokia結盟的網站預設書籤。Nokia不為這些網站背書或保證。存取任何網站時均須謹慎注意安全性和其內容。

接收書籤

當您以Over The Air (OTA) 訊息的方式接收到書籤時，請按**儲存**將該書籤儲存至書籤清單，或按操作和**查看**或**放棄**。

下載

若要下載更多鈴聲、影像、遊戲或應用程式至您的行動電話，請按功能表，然後選擇**服務和下載連結**。選擇**鈴聲下載、影像下載、遊戲下**

使用功能表

[載或應用程式下載](#)分別下載鈴聲、影像、遊戲或應用程式。

請只從您信任的網頁下載相關內容。請參閱第27頁的「遊戲下載」和第28頁的「下載應用程式」。

服務信箱

本行動電話能夠接收服務供應商發送的服务訊息（系統服務）。

設定行動電話接收服務訊息：按功能表，然後選擇[服務](#)、[設定](#)、[服務信箱設定](#)、[服務訊息](#)和[開](#)。

若要查看已接收的服務訊息，請按顯示。或按退出將訊息移到[服務信箱](#)。若要稍後進入[服務信箱](#)請按功能表，然後選擇[服務](#)和[服務信箱](#)。或者在瀏覽時按操作，然後選擇[其他選項](#)和[服務信箱](#)。按操作，然後選擇[擷取](#)啟動多重模式瀏覽器並下載標記內容，或選擇[詳情](#)或[刪除](#)。

清除快取記憶體



請注意：您存取過的訊息或服務會儲存在行動電話的快取記憶體中。快取記憶體為一緩衝記憶體，用來暫存資料。如果您曾經嘗試或曾經存取過需要密碼的機密資料（例如：銀行帳戶），使用後請清除行動電話的快取記憶體。

按功能表，然後選擇[服務](#)和[清除快取記憶體](#)。在瀏覽時按操作，然後選擇[其他選項](#)和[清除快取記憶體](#)。

授權證明

使用某些服務（例如：金融服務）時需要使用安全證明。使用證明可增加行動電話與閘道或伺服器之間連線的安全性（如果已將[連結安全](#)設為[開](#)）。

如果服務支援授權證明的使用，您就可以從網頁下載授權證明。下載授權證明之後，您可以查看此證明，然後選擇要儲存或刪除此證明。已儲存的證明會新增至行動電話的證明清單中。


如果無法查證伺服器或閘道的身份、伺服器或閘道證明未授權、或者您的行動電話內沒有適當的證明，行動電話就會顯示相關訊息。

查看授權證明清單

按功能表，然後選擇[服務](#)、[設定](#)、[保密設定](#)和[授權證明](#)。

請同時參閱第31頁的「瀏覽時使用行動電話按鍵」中關於[安全訊息](#)的說明。

安全指示符號

若安全指示符號在連結期間出現，就表示行動電話與閘道或伺服器之間的資料傳輸（藉由查證[修改服務設定](#)中的[IP位址](#)）為加密且安全無虞的。但此安全指示符號並不表示閘道與內容伺服器（要求的資源存放處）之間的資料傳輸是安全的。服務供應商應確保閘道與內容伺服器之間的資料傳輸安全性。

使用功能表

■ 捷徑 (功能表13)



若要快速進入特定功能，請按功能表，然後選擇捷徑，再從清單選取想要進入的功能。

如果要在清單中增加功能，請按增加、捲動到要新增的功能，然後按標記。

若要從清單刪除或增加功能，請參閱第22頁的「個人化快捷操作」。

■ SIM卡服務 (功能表14)



您的SIM卡也許會在本功能表中提供其他可使用的功能，且當SIM卡支援時才會顯示此功能表。功能表的名稱和內容完全取決於可用的服務。



請注意：如需瞭解SIM卡服務的可用性、費率以及相關資訊，請洽詢您的SIM卡供應商（行動電話系統業者、服務供應商或其它廠商）。

注意：使用以上服務可能會用到發送文字訊息(SMS)或撥打電話的功能，而這些功能是需要付費的。請同時參閱功能表4-3-6的「SIM更新提示」。

6. 個人電腦連線

有了Nokia電腦端套件，您就可以在行動電話和電腦之間建立和發送文字與圖片訊息，並同步處理通訊錄和日曆資訊。

您可以在以下的Nokia網站找到更多相關資訊，以及可下載的Nokia電腦端套件檔案。網址為：www.nokia.com。

■ Nokia電腦端套件

Nokia電腦端套件包含以下功能：

- **Nokia Application Installer** (Nokia應用程式安裝器)可讓您從個人電腦將Java應用程式安裝到行動電話。
- **Nokia Image Converter** (Nokia影像轉換器)可將影像轉換為多媒體訊息或桌面圖案支援的格式，並將這些影像傳輸到行動電話中。
- **Nokia Sound Converter** (Nokia鈴聲轉換器)可編輯與行動電話相容的和弦鈴聲，並將這些鈴聲傳輸到行動電話中。
- **Nokia Content Copier** (Nokia手機資料備份工具)可將行動電話的資料或備份資料複製到個人電腦或到其他相容的Nokia行動電話。
- **Nokia PC WAP Manager** (Nokia個人電腦WAP管理員)

可編輯和發送書籤，或更新行動電話的連線組。

- **Nokia Phone Editor** (Nokia通訊錄管理員)可發送文字訊息，並編輯行動電話的通訊錄和訊息設定。
- **Nokia PC Sync** (Nokia電腦手機資料同步化工具)可同步處理行動電話和相容的電腦間的通訊錄和日曆資料。
- **Nokia Connection Manager** (Nokia連線管理員)可選擇電腦和行動電話間的連線類型。
- **Nokia Phone Browser** (Nokia手機瀏覽器)可在行動電話和電腦間複製影像和鈴聲。



請注意：版權保護可避免部分影像、鈴聲和其他內容在未經授權的情況遭到複製、修改、傳送或轉寄。

電池資訊

7. 電池資訊

■ 充電與放電

本行動電話由充電電池供電。

請注意新電池只有在二、三次完全充電和放電的週期之後才能達到最佳性能！

電池可以充電、放電幾百次，但最終仍會失效。當可用的時間（通話時間和待機時間）明顯少於正常時間時，請購買新電池。

只使用行動電話製造商認可的電池，並僅使用行動電話製造商認可的充電器為電池充電。充電器不用時，請切斷電源。電池連接在充電器上請勿超過一個星期，因為充電過度會縮短電池的壽命。如果已完全充電的電池擱置不用，電池本身會不斷放電。

過高或過低的溫度會影響電池充電的能力。

不要將電池移作他用。

請勿使用受損的充電器或電池。

請勿造成電池短路。當金屬物品（如硬幣、迴紋針或筆等）直接接觸電池的正極與負極（電池上的小金屬條）時，便有可能會發生意外短路的狀況（例如當您將備用電池放在口袋或背包中時）。電極的短路將會造成電池或觸及物品的毀損。

將電池留置在過熱或過冷的地方（如夏天或冬天的密閉車廂中），會造成電池電容量及壽命的縮減。

盡量將電池保存在15°C 與 25°C（59°F與77°F）之間。若裝配過熱或過冷之電池時，即使電池充電已為飽和，行動電話亦可能暫時無法操作。電池的效能在冰點以下將大打折扣。

請勿將電池丟在火中！

請依當地法規規定丟棄電池（例如：電池回收）。請勿將電池當成一般家庭廢棄物丟棄。

8. 原廠週邊產品

現有多種新型週邊產品供您的行動電話使用。請根據自己的通訊需求來選購合適的週邊產品。



以下將詳細介紹部分週邊產品。

要得知是否有提供週邊產品，請洽詢您當地的經銷商。在使用週邊產品時，請注意以下事項：

- 將週邊產品放在孩童不易取得的地方。
- 當您切斷任何週邊產品的電源時，請握住插頭拔出而非拉扯電源線。
- 定期檢查汽車中所有的行動電話裝備是否裝妥並正常作業。

僅可使用行動電話製造商認可的電池、充電器及週邊產品。使用其他類型的週邊產品將使行動電話的保固失效，並且導致危險。

■ 電池

型號	類型	通話時間*	待機時間*
BL-5C	鋰	2至6小時	170至410 小時

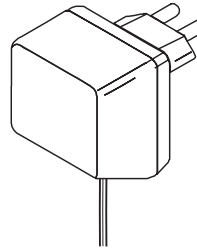
*使用時間可能會因為SIM卡、網路系統與使用設定、使用類型與環境的不同而產生差異。使用FM收

音機和內建免持聽筒會影響通話和待機時間。

■ 室內

標準充電器 (ACP-7)

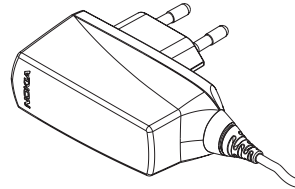
輕巧、耐用的ACP-7充電器讓您輕鬆為行動電話充電，還可簡易連接到行動電話或座充。



請注意：使用的插頭類型隨市場不同而有所差異。

旅行用充電器 (ACP-12)

輕巧、耐用、並具多國電壓 (100 - 240V) 轉換技術的旅行用充電器，讓行動電話充電不再是難事。



請注意：使用的插頭類型隨市場不同而有所差異。

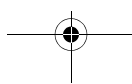
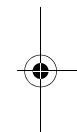
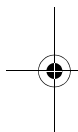
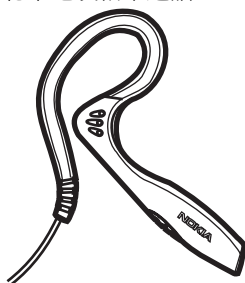


原廠週邊產品

■ 室內和車輛

原廠新潮耳機 (HDB-4)

這款輕巧的耳機帶有出色Nokia設計，讓您體驗絕佳的聽覺享受。您只需按下耳機上的麥克風按鈕就可接聽來電或結束通話。



照顧與維修

本行動電話為具優質設計及技術的產品，應妥善維護。下列的建議有助於您履行保固期內的所有責任、義務，以及長期享用本產品。

- 請勿將行動電話及其配件置放於兒童伸手可及之處。
- 請保持行動電話乾燥。雨水、濕氣與各式液體或水份可能含有腐蝕電路的礦物質。
- 請勿將電話存放在佈滿灰塵、髒亂的區域或在該區域中使用電話。活動式的零件可能較容易損壞。
- 請勿將行動電話存放在高溫處。高溫可能會縮短電子裝置的壽命、破壞電池，並使某些塑膠零件變形或融化。
- 請勿將電話存放在低溫處。暖機時（至正常溫度），內部的水份可能損壞電路板。
- 請勿嘗試拆卸行動電話。非專業的處置可能損壞行動電話。
- 請勿扔擲、敲擊或搖晃行動電話。粗暴的使用方式可能會破壞內部的主機板。
- 請勿使用刺激性的化學製品、清潔溶劑或腐蝕性的清潔劑來清潔電話。
- 請勿為行動電話上漆。油漆可能阻塞活動式的零件，使其無法正常操作。
- 請使用所提供的或合格的取代天線。未經授權的天線、改裝或其他附件可能會破壞電話，並可能違反無線裝置管制法。

以上所有建議適用於行動電話、電池、充電器或任何其他配件。如果任何物

件無法正常運作，請送交最近的合格服務處所。該處的服務人員會協助您，如果有必要，可安排維修服務。

重要的安全資訊

重要的安全資訊

■ 交通安全

開車時請勿手持行動電話。請務必將行動電話置於行動電話座中；請勿將行動電話置於座位，或是任何在發生碰撞或緊急剎車時可能會掉落的地方。

請謹記道路安全第一！

■ 操作環境

請謹記，於任何場所均須遵守所有強制性的特殊規定，且在任何禁止使用行動電話或可能造成干擾或危險的場所，亦請務必將行動電話關機。

請僅以正常操作姿勢使用行動電話。

行動電話某些部分具有磁性。行動電話可能會吸引金屬物質，所以戴助聽器的使用者請勿將行動電話靠近戴助聽器的耳朵。聽筒可能會吸引金屬物質，所以請將行動電話放在手機套中。請勿將信用卡或其他磁化儲存媒介放在行動電話附近，因為所儲存的資料可能會遺失。

■ 電子裝置

大部份的數據電子裝備可擋住無線頻率(RF)訊號。但是部份電子裝備可能無法保護您的無線電話免於RF訊號的干擾。

心律調整器

心律調整器製造商建議在手持無線電話與心律調整器之間保持最少 20 公分（6英吋）的距離，以避免心律調整器潛在的干擾。上述忠告與 Wireless Technology Research 的建議與其獨立的研究一致。帶有心律調整器的人：

- 行動電話開機時，與心律調整器之間的距離應隨時保持在 20 公分（6 英吋）以上；
- 請勿將行動電話置於胸口口袋中；
- 應該以沒有使用心律調整器那一邊的耳朵接聽電話，以降低干擾的可能。
- 若因任何理由，懷疑有干擾發生，請即刻關閉行動電話。

助聽器

有些數位無線電話可能會干擾助聽器。有關這類的干擾事件，可詢問您的行動電話系統業者。

其他醫療裝置

使用任何無線傳輸設備（包括行動電話）均可能干擾未經妥善保護之醫療裝置的操作。請詢問醫師或醫療裝置的製造商，確認這些裝置是否可充分阻擋外部 RF 能量或提出您的問題。業經公告規定須關閉行動電話的醫療保健設施之處，請將行動電話關機。醫院或醫療診所可能正在使用容易受外部 RF 能量影響的設備。

汽車

RF 訊號可能會影響汽車內安裝不當或防護不足的電子系統（例如電子加油系統、電子防滑（防鎖）煞車系統、電子車速控制系統、安全氣囊系統）。請與製造商或其代理商查詢關於汽車方面的問題。您也應該詢問所有加裝在車子上的裝備製造商。

公告規定的場所

在公告規定須關閉行動電話的場所，請將行動電話關機。

重要的安全資訊

■ 可能發生爆炸的環境

當身處任何具易爆因素的環境中時，請將行動電話關機，並遵守所有標誌及指示。在這類區域產生的火花可能會造成爆炸或失火，導致身體受傷甚至死亡。

使用者在加油站時建議請關機。在加油站（燃料存放及配銷的區域）、化學工廠或進行爆破工程的地方時，使用者會被提醒要注意使用無線電裝備的限制。

這類可能發生爆炸的區域通常（但不一定）會有清楚的標示。這些包括船的船身、化學品輸送或貯存的設施、使用液化石油燃料（例如丙烷或丁烷）的交通工具、空氣中含有化學物或微粒（例如顆粒、塵埃或金屬粉末）的區域，以及其他您通常會被告知要關閉交通工具引擎的區域。

■ 汽車

僅應由合格的專業人員維修電話，或是在汽車中安裝電話。錯誤的裝設或維修可能會有危險，而且可能使任何適用於該裝置的保固失效。

請定期檢查汽車中所有的無線電話裝備已裝妥並且運作正常。

請勿將易燃液體、氣體或易爆物與行動電話及其組件或配件置於同一汽車置物箱中。

由於汽車內裝備有安全氣囊，請記得會有一股巨大的力量充滿安全氣囊。請勿將物體，包括裝設及可攜式的無線裝備，放置在安全氣囊上或安全氣囊展開的區域內。如果車內的無線裝備未適當裝設，在安全氣囊充氣脹大時可能會有嚴重傷亡的結果。

飛坐飛機時禁止使用行動電話。登機前請將行動電話關機。在飛機上使用無線電話可能會危及飛機的操作安

全、干擾無線通訊網路，而且是違法的。

■ 緊急電話



重要資訊：

本行動電話如同其他無線電話，使用無線電訊號、無線、地表網路與使用者所設定的功能運作。因此，無法保證所有情況下連線的暢通。所以，在重要的通訊（例如，醫療急救護）上，絕不應完全依賴無線電話。

緊急電話不一定在全部的無線通訊網路都行得通。當某些系統服務及/或電話功能在使用中時可能也無法使用。請與當地的行動電話系統業者確認。

若要撥緊急電話：

1. 如果行動電話尚未開機，請先開機。檢查訊號強度是否足夠。
某些系統可能需將有效的 SIM 卡正確地插在行動電話中。
2. 請視需要多按幾次 （例如：結束通話、退出功能表等等），以清除螢幕並準備通話。
3. 輸入所在位置的緊急電話號碼（如 112、119 或其他官方緊急電話號碼）。緊急電話號碼依所在地點不同而異。
4. 請按 鍵。

如果某些功能正在使用中，撥打緊急電話之前，您可能必須先關閉這些功能。請查閱本指南，以及您當地的行動電話行動電話系統業者。

當撥打緊急電話時，請記得盡可能提供正確的必要資訊。謹記，您的行動電話可能是事故現場唯一的通訊工具——在未獲准許之前，請勿切斷通話。

重要的安全資訊

■ 認證資訊 (SAR)

此型電話符合政府對於暴露於無線電波的要求。

您的行動電話是一無線電發射與接收器。此行動電話的設計與製造完善，所發出的射頻輻射 (RF) 不超過訂定標準。這些限制是完整的準則的一部份，且建立了大眾所接受的射頻輻射 (RF) 標準。這些準則是基於獨立的科學研究組織的標準，其標準是經過長期且完整的科學研究所建立。它包含了為保障所有人類 — 不論年齡與健康狀況 — 實質安全的最低限度。

行動電話暴露標準使用的計量單位是 Specific Absorption Rate 或 SAR。SAR 限制設為 1.6 瓦 / 公斤 * SAR 試驗是以標準操作姿勢，行動電話在所有的測試頻率中，發射所宣稱的最高功率之下進行。雖然 SAR 是在所宣稱的最高功率下測得，使用行動電話時的實際 SAR 遠低於最大值。因為行動電話已經設計為可以在不同功率下運作，所以電話只會將功率調整至可連接到網路。一般而言，靠基地台愈近，行動電話發射的功率愈低。

電話型號在公開銷售前，必須經過嚴格的測試及驗證其輻射能量不超過政府所設定的限值。本機型的手機 SAR 最高值在頭部耳側使用測試時為 1.15 瓦 / 公斤。雖然不同的行動電話與不同的地方有不同的 SAR 值，但是它們全部符合政府針對 RF 暴露所訂定的標準。

** 在台灣，手機之 SAR 值的標準限值為每一公克人體組織平均值不超過 1.6 瓦 / 公斤。此標準已包含相當大的安全防護空間以進一步保護使用者，並已考慮可能因量測誤差而引起的差異。若需其他地區的 SAR 資訊，請查閱 www.nokia.com 網站的產品資訊。

減少電磁波干擾影響 請參照手冊妥適使用。

有限保證

有限保證

按照以下條款和條件，諾基亞行動電話公司之行動電話部門（以下稱「諾基亞」）保證該「諾基亞」行動電話產品與/或「諾基亞」所產附、配件（以下稱「產品」）在材料和工藝方面無缺陷：

1. 行動電話、數據產品及所有「諾基亞」所產附、配件的有限保證期為自購買之日起十二(12)個月。
2. 有限保證僅適用在本文件結尾處所列出的國家和地區之一購買「產品」的「消費者」；有限保證僅在「諾基亞」意圖銷售「產品」的國家和地區有效。
3. 在有限保證期間，「諾基亞」或其授權的服務網將根據「諾基亞」的選擇，用新的或工廠重新製作的替換件，或者修理或者更換任何有缺陷的「產品」或其一部分，並將可正常運作的「產品」交給「消費者」。修理或更換「產品」時所用的零件和人工都不向「消費者」收費。所有被更換下來的零件、電路板或設備都將成為「諾基亞」的財產，外殼和裝飾性的零件應在裝運時沒有缺陷，因此不包括在本有限保證條款的範圍內。
4. 經修理「產品」的有限保證期為原有限保證期所剩下的時間，或從修理之日起九十(90)天，以這兩者中較長的時間為準。
5. 應「諾基亞」或其授權服務中心的要求，「消費者」必須提供購買收據或其它可證明購買日期和地點的資訊。
6. 「消費者」應將需要維修的「產品」運送到「諾基亞」及其授權服務中心，並由相同送修地點取回維修「產品」。
7. 在以下任何一種情況下，「消費者」將不能受到本有限保證條款中規定的保障：
 - a. 「產品」曾受到：非正常使用、非正常情況、不當儲存、暴露在高濕環境中、暴露在高溫或過低溫度或類似環境情況下、未經授權的修改、未經授權的連線、未經授權的修理（包括但不限於在修理中使用未經授權的備用零件）、誤用、疏忽、濫用、事故意外、改動、不正確的安裝、不可抗力、食物或液體灑滴、不正確地調整控制開關、或其它超出「諾基亞」的合理控制範圍的行為，包括消耗性零件（如保險絲）的缺陷和天線的斷裂或損壞，除非這些是直接由材料或工藝上的缺陷所引起的，以及「產品」的正常磨損。
 - b. 在適用的有限保證期內，「消費者」未將關於「產品」的缺陷或故障告知「諾基亞」。
 - c. 「產品」系列號碼或附、配件日期代碼遭去除、損毀或塗改。
 - d. 缺陷或損壞是由行動電話系統在功能方面的缺陷，或是外接天線接收信號不足引起的。
 - e. 與「產品」一起使用或連接起來的附、配件不是「諾基亞」提供的，或不適合與「諾基亞」行動電話一起使用，或者「產品」被用於非其意圖使用的用途。
 - f. 電池短路、電池或電池單元的密封包裝被破壞，或者有人為損壞的痕跡，或是電池被使用在非其被指定使用的設備上。
8. 如果在有限保證期內發生問題，「消費者」應採取下列的步驟：
 - a. 「消費者」應該將「產品」送回到購買的地方進行修理或更換。
 - b. 如果按(a)項執行不方便，「消費者」應與當地的「諾基亞」辦事處聯繫，索取最近的授權服務中心的地址。
 - c. 「消費者」應安排將「產品」送到授權服務中心。從裝置上拆除「產品」的相關費用並不屬於本有限保證的範圍。
 - d. 如果需要不屬於本有限保證的範圍的零件與人工，「消費者」將需支付相應的費用。「消費者」應負擔與重新安裝「產品」有關的費用。
 - e. 如果「產品」中有某些運營商設定的功能（如鎖定SIM卡），「諾基亞」保留在提供服務前讓「消費者」詢問相關行動電話服務業者的權利。
 - f. 如果「產品」送回「諾基亞」時已過了有限保證期，「諾基亞」將採用其通常情況下的服務政策，並向「消費者」收取相應的費用。
9. 任何適銷性的默示保證，或是對於特定用途的適用性的默示保證，僅限於前列的有限保證期內。否則，前述有限保證條款就是購買者僅有的補償，而且取代其它所有明示的或默示的保證。「諾基亞」對於附帶的或間接的損失或預期利益或利潤的損失，談話隱私的損失或損害，以及由於使用或無法使用「產品」而導致的停工或資料的損失或損壞等情況，不承擔責任。
10. 本有限保證所提供的權益是對各國家和地區適用的強制性立法所規定的其它權利與救濟的補充。
11. 「諾基亞」不承擔，也不授權其授權服務中心或個人或實體為其承擔，任何超出本有限保證中所明訂範圍以外的責任和義務。
12. 所有保證資訊、產品功能和規格有可能隨時修改，恕不另行通知。
13. 如上列第二條所述，本有限保證在台灣境內有效。

您的個人資料 / Your Details

您的個人資料 / Your Details

姓名(先生/女士/小姐/其他)：

Name(Mr/Mrs/Ms/Others): _____

地址：

Address: _____

購買日期：

Date of Purchase: _____

行動電話型號與類型：

Handset model and type: _____

行動電話 IMEI 號碼：

Handset IMEI No: _____

請將您的識別標籤(在銷售包裝內)貼在下方空格，並保存在安全的地方：

Please place your identification sticker (found in the sales package) in the space provided below and keep in a safe place:



經銷商店章

☒ To obtain an English User's guide

Nokia understands from consumer feedback in Taiwan that there is only limited usage of the English User's guide. In consideration of this and to help conserve natural resources, Nokia has elected to not to include the English User's guide in the Nokia Sales Package.

To obtain a User's Guide in English, please kindly complete the details above and fax to Nokia Customer Service Hot-line:

Fax: 02 3234-7952

Upon receiving the request, the English User's Guide will be despatched by post free of charge to purchasers within Taiwan.

索引

- A**
- 按鍵與連接埠 1
 - 安裝 SIM 卡和電池 3
- B**
- 保密碼 ix
 - 保密設定 25
 - 撥緊急電話 41
 - 撥電話 6
- C**
- 倒數計時器 29
 - 操作模式（功能表 4） 22
 - 儲存以 OTA 訊息方式接收的服務設定 30
- D**
- 待機模式 1
 - 單鍵撥號 6
 - 電池 36, 37
 - 電池充電 4
 - 電池資訊
 - 類型 37
 - 電話週邊設定 25
 - 多重模式瀏覽器外觀設定 32
 - 多媒體訊息 16
 - 多媒體資料（功能表 7） 26
- F**
- 附加功能（功能表 11） 29
 - 服務（功能表 12） 30
 - 服務信箱 33
- G**
- 更換正面與背面外殼 5
 - 個人電腦連線 35
- 個人化快捷操作 22
- 功能表 12
- 共享記憶體 x
- J**
- 建立服務連結 31
 - 建立日曆備註 27
 - 鍵盤鎖（按鍵保護） 4
 - 基本功能 6
 - 基本指示符號 2
 - 捷徑（功能表 13） 34
 - 結束服務連結 32
 - 接聽或拒絕來電 6
 - 計算機 29
 - 記憶體已滿 18
- K**
- 開機和關機 4
- L**
- 喇叭 7
 - 來電等待 6
 - 瀏覽服務網頁 31
 - 瀏覽時使用行動電話按鍵 31
- M**
- 碼錶 30
 - 每組姓名儲存多個電話號碼、文字項目與影像 21
 - 密碼 ix
- N**
- 鬧鐘（功能表 6） 26
 - Nokia 電腦端套件 35

索引

P

PIN2 碼	ix
PIN 碼	ix
PUK 與 PUK2 碼	ix

Q

啟動應用程式	28
啟動遊戲	27
清除快取記憶體	33

R

認證資訊 (SAR)	42
日曆 (功能表 8)	27

S

刪除訊息	18
設定 (功能表 5)	22
設定行動電話的服務	30
時間和日期設定	22
使用功能表	12
手動輸入服務設定	31
手機設定	23
開機鈴聲	24
區域訊息顯示	24
說明訊息顯示	24
SIM 更新提示	24
問候語	24
系統選擇	24
自動鍵盤鎖	24
授權證明	33
安全指示符號	33
輸入法	8
傳統英文輸入	9
切換輸入法	8
智慧型預測英文輸入	10
注音輸入法	8
書籤	32
SIM 卡服務 (功能表 14)	34

T

提示音設定	25
通話記錄 (功能表 2)	19
通話計數器與通話計時器	19
通話期間選項	7
通話設定	23
單鍵撥號	23
發送本手機號碼	23
來電等待	23
來電轉接	23
任意鍵接聽	23
通話總結	23
用戶撥出號碼	23
自動重撥	23
通訊錄 (功能表 3)	20

W

文字訊息	14
------------	----

X

詳細用戶指南	ix
顯示設定	24
系統標誌	24
顏色模式	24
螢幕亮度	25
桌面圖案	24
下載	32
下載應用程式	28
行動電話的備註鬧鈴響時	27
行動電話功能概述	x
系統指令編輯器	19
選取 Cookie 設定	32
訊息 (功能表 1)	14
訊息設定	18
尋找姓名	20

Y

一般操作姿勢	4
--------------	---



索引



螢幕保護圖案	22
應用程式 (功能表 10)	28
遊戲 (功能表 9)	27
遊戲設定	28
遊戲下載	27
原廠設定	26
原廠新潮耳機 (HDB-4)	38
原廠週邊產品	37
語音訊息	18

Z

直接撥號	32
資訊訊息	18
最近通話記錄	19

